Mefistofele (Mephistopheles)

1989

Saturday, September 16, 1989 8:00 PM Tuesday, September 19, 1989 8:00 PM (Broadcast) Friday, September 22, 1989 8:00 PM (Broadcast) Sunday, September 24, 1989 2:00 PM (Broadcast) Thursday, September 28, 1989 8:00 PM Wednesday, October 4, 1989 7:30 PM Sunday, October 8, 1989 2:00 PM Tuesday, October 10, 1989 7:30 PM

SFO_PUB_01_SFO_1989_11

Publications Collection

San Francisco Opera Archives

San Francisco Opera

Mefistofele

\$2.00



THE STORE.

ENTERING A CARTIER BOUTIQUE IS LIKE OPENING A WONDERFUL JEWEL BOX AND DISCOVERING A WEALTH OF DAZZLING TREASURES INSIDE. AN EXTRAORDINARY ARRAY OF INVENTIVE **OBJECTS, EACH CREATED** AND SIGNED BY THE WORLD'S MOST CELEBRATED JEWELER. FROM THE ELEGANTLY FUNCTIONAL TO THE FRANKLY LUXURIOUS: JEWELRY, WATCHES, PENS, LIGHTERS, TABLEWARE, LEATHER GOODS, FRAGRANCES, EYEWEAR AND MORE. EVERYTHING TEMPTS. EVERYTHING IS CARTIER: EPITOMIZING THE ART OF LIVING. THE ART OF GIVING. THE ART OF BEING UNIQUE.



7

Cartier jewelry is sold exclusively in Cartier jewelry stores and Must de Cartier boutiques. Each piece is accompanied by a certificate guaranteeing its authenticity.

Cartier

THE ART OF BEING UNIQUE

JEWELERS SINCE 184

231 Post Street, San Francisco (415) 397-3180





The house. The agent. The deal. The whole experience is going to leave you thrilled.

The experience is priceless.



2001 Lombard Street, (415) 929-1500/1892 Union Street, (415) 921-5555/560 Davis Street, (415) 296-1000

One of the world's newest airlines.

AN

0

mmm

lansa

titut à montrerer à montain amples -

After all, an airline is only as old as its fleet. And while Lufthansa is one of the world's most experienced airlines, we keep our fleet of planes remarkably new. The average age of a Lufthansa plane is one of the youngest in the business – a mere 7.8 years.

Of course, with our rigorous maintenance procedures and close attention to detail, Lufthansa's planes never really lose their original luster. And we are constantly renewing our fleet to guarantee that you can always expect our accustomed level of reliable, punctual service. That's a comforting thought for you, as well as good business sense for us.

Where else can you find an airline so young, and yet so experienced?

People expect the world of us. Constraints and the second second

Lufthansa is a participant in the mileage programs of United, Delta, USAir and Continental/Eastern. See your Travel Agent for details.

San Francisco Opera

Lotfi Mansouri, General Director

Sir John Pritchard, Music Director

1989 SEASON

Lulu

FEATURES

- 26 A Timeless Subject by Michael Steinberg The multiple strands of Wedekind's and Berg's creation are tied together.
- **50 Who is Lulu?** by Timothy Pfaff Five characters (conductor, stage director and three singing actors) offer their views of the enigmatic woman who is the subject of Berg's opera.
- 58 An Angel? In Lulu? by Stephanie Salter A brief profile of Phyllis Wattis, the woman behind this season's new production of Alban Berg's Lulu.

DEPARTMENTS

- 10 Administration
- 15 1989 Season Repertoire
- 35 Artist Profiles
- 39 Cast and Credits
- 40 Synopsis
- 61 Box Holders
- 62 Opera Previews
- 64 Donor Categories
- 65 Corporate Council
- 67 Medallion Society
- 72 Supporting San Francisco Opera
- 82 Services



COVER

Kees van Dongen, 1877-1968 *The Black Chemise*, 1905-9 Oil on canvas with wood attachment, 22¼ x 18¼

San Francisco Museum of Modern Art Gift of Wilbur D. May

Reproduced by kind permission

Photo: Don Myer

Editor: Koraljka Lockhart Art Director: Frank Benson Editorial Assistant: Robert M. Robb ISSN 0892-7189

Editorial offices: San Francisco Opera, War Memorial Opera House, San Francisco, CA 94102 Telephone: (415) 861-4008

SAN FRANCISCO OPERA MAGAZINE is published by THEATER PUBLICATIONS, INC. Michel Pisani, President Florence Quartararo, Vice-President Account Executives: Helen Parnisi Cecilia Tajo

SAN FRANCISCO OPERA MAGAZINE, 110 Gough Street, Suite 402, San Francisco, CA 94102 Telephone: (415) 554-0441 FAX 554-0148



From the Chairman of the Board and the President

We are pleased to welcome you to the 67th annual season of the San Francisco Opera, a season distinguished by no fewer than four new productions as well as ventures into new repertoire. Our own General Director Lotfi Mansouri will lead us on the first of these journeys of discovery, when he directs the Company's first presentation of the complete three-act version of Berg's Lulu. Boito's Mefistofele has not been seen in the Opera House for 26 years; this year, it returns in a new production that is our first cooperative effort with the renowned Grand Théâtre de Genève. Mozart's Idomeneo returns to the Company in a new production created by the team of John Copley, director; Michael Stennett, costume designer (Julius Caesar, Orlando) and John Conklin, set designer (Wagner's Ring cycle). With Orlando Furioso, San Francisco Opera adds not only a new opera but also a new composer to its list, as we present our first work ever by Antonio Vivaldi. Pier Luigi Pizzi, responsible for the gripping 1986 Macbeth, returns to stage this baroque opera. Our gratitude goes to the the Paul L. and Phyllis C. Wattis Foundation for underwriting our new Lulu; the L.J. and Mary C. Skaggs Foundation for Idomeneo; and Geoffrey Chambers Hughes who underwrote Orlando Furioso in memory of his grandfather, John William Hughes.

The return of productions seen in previous seasons is always a source of pleasure. Two of these, Falstaff and Otello, represent the heritage of Jean-Pierre Ponnelle, whose productions in the past contributed greatly to our Company's international stature. We are grateful to the L.J. and Mary C. Skaggs Foundation, the original underwriters of our Falstaff, and the San Francisco Opera Guild who made possible this season's revival. Two of our 1989 operas, Aida and Lohengrin, owe their existence to an anonymous friend of the San Francisco Opera, while Die Frau ohne Schatten was originally underwitten by Cynthia Wood, who is also making this year's staging possible. Last, but far from least, Madama Butterfly re-joins our repertoire in a production made possible some years ago by the San Francisco Opera Guild.

It is a privilege to be able to acknowledge our governmental funding sources, including the National Endowment for the Arts and the California Arts Council. We also extend our appreciation to the Grants for the Arts of the San Francisco Hotel Tax Fund, Mayor Art Agnos and Chief Administrative Officer Rudolf Nothenberg, whose support has always been gratifying.

As in previous years, we extend our appreciation to the San Francisco Opera

6

Guild and the War Memorial Board of Trustees for their ongoing support.

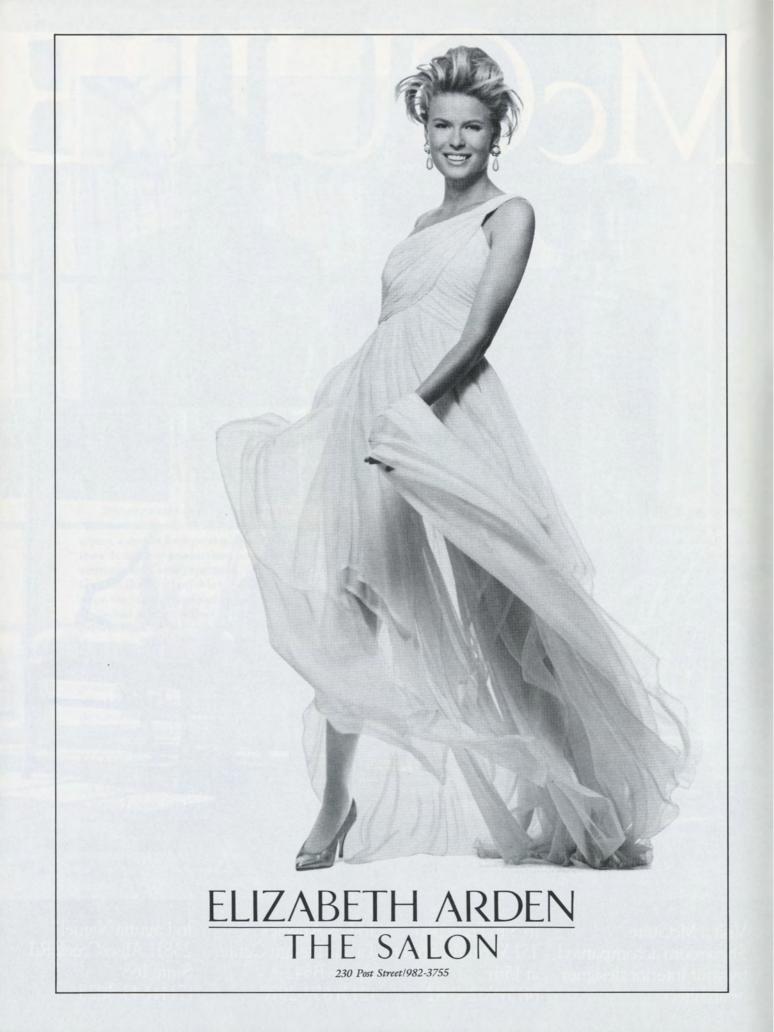
In the past, we have pointed out that ticket sales cover only slightly more than half of our expenses; this is no less true now than it has ever been. With the ongoing support of the individuals, foundations, corporations and government agencies already mentioned, and your own interest and financial support, we anticipate continued success and growth for our Company.

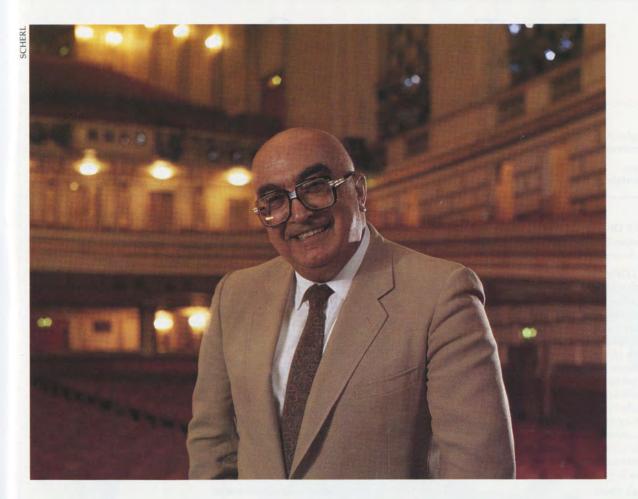
> Reid W. Dennis, Chairman Tully M. Friedman, President



Visit a McGuire Showroom accompanied by your interior designer or architect.

In San Francisco 151 Vermont Street at 15th (415) 982-0812 In Los Angeles Pacific Design Center Space B542 (213) 659-2970 In Laguna Niguel 23811 Aliso Creek Rd. Suite 168 (714) 643-3025





General Director's Message

The current San Francisco Opera season is special for many reasons. The repertoire spans the gamut of operatic creativity from Antonio Vivaldi to Alban Berg, with four of the works being given in exciting new productions. There is one aspect of our 67th season, however, that I find particularly heartening. One of my dreams for the Company is for the outstanding young talent of the San Francisco Opera Center to form an ensemble that will become our core company of singers, around whom we can build our repertoire and secure the highest possible artistic standards from production to production, season to season. A glance at this year's roster will show how quickly this ideal is already starting to become a reality. Two of the title roles in our fall operas belong to two brilliant young sopranos who have come through the Center's numerous training programs: Ann Panagulias as Lulu, and Nikki Li Hartliep as Madama Butterfly. But they will not be carrying the Center's torch

alone on the Opera House stage; virtually every production is populated with alumni who have made our Opera Center the envy of every American opera company. These are the young artists we have watched together from their first appearances at Stern Grove or the Merola Opera Program Grand Finals, through their development into full-fledged artists who would be a credit to any major opera company. With such a firm artistic foundation, and with the added excitement of numerous international stars, our 1989 season should be a pleasure to follow, and a portent of wonderful developments as San Francisco Opera grows toward the 21st century. I am delighted that you will be with us as we open the next exciting chapter in the history of the San Francisco

Opera.

9

San Francisco Opera

LOTFI MANSOURI, General Director

Sir John Pritchard, Music Director

ADMINISTRATION

Sarah Billinghurst Artistic Administrator Christine Bullin Director of San Francisco Opera Center

Tom Illgen Director of Marketing John Leberg Director of Operations Barrett Crawford Director of Finance and Administration Jon Peter Finck Director of Public Relations

Julie LeVay Director of Development John Priest Technical Director

ADMINISTRATIVE STAFF

OFFICE OF THE GENERAL DIRECTOR

Marian Elizabeth Lever,

Assistant to the General Director

DEVELOPMENT

Susan Alden, Gift Accounting Coordinator Winifred Arbeiter, Board Secretary Kathleen Esselstyn, Acknowledgments Secretary Mary Elizabeth Foley, Fund Drive Associate Rosemarie Hardy, Associate Director of Development Eden Hernandez, Fund Drive Secretary Julianne J. Larsen, Assistant Director of Development/ Individual Gifts Judith Loura, Assistant Director of Development/Grants Molly Roth, Staff Writer Nancy Stryble, Assistant Director of Development/ Support Systems Marianne A. Welmers, Secretary to the Director Karen Ling Wong, Patron Services Coordinator

Lisa T. Woody, Research Coordinator

MARKETING

David Perry, Advertising Manager Thomas W. Giuliano, Projects Manager

SEASON TICKETS

Richard Sparks, *Subscription Manager* Eliza McNutt Richard Street

BOX OFFICE

Michael Thek, Box Office Manager/Treasurer Marcella Bastiani, Jeffrey Jensen, Bill Mathews, Lyle Snow, Assistant Treasurers Marilyn Wilson, Telephone Sales Ruth Van Slyke Marie Zahler PUBLIC RELATIONS Robert M. Robb, Public Relations Associate John Schauer, Staff Writer Elizabeth Lynch, Public Relations Associate

FINANCE AND ADMINISTRATION

FINANCE AND ACCOUNTING

Gisela Fränken, Controller/Treasurer Keith Spindle, Accounting Supervisor Suzanne W.W. Pon, Senior Accountant Sylvia Leung, Administrative Assistant Ron Peterson, General Accounting David Powers, Accounts Payable

DATA PROCESSING

Gordon Taylor, Data Processing Manager Jackie Carter, Senior Programmer

ADMINISTRATION

Patricia Quartina, Secretary to the Director of Finance and Administration Diana Genovese, Personnel Judith Nitchie, Office Services/Facilities Mickey Frettoloso, Mailroom/Supplies Janet Johnston, Reception

OPERA SHOP

Meigs Ingham, Merchandise Manager Elizabeth Wilson, Retail Sales Manager Gabrielle Harmer Alba A. Surles

SAN FRANCISCO OPERA CENTER

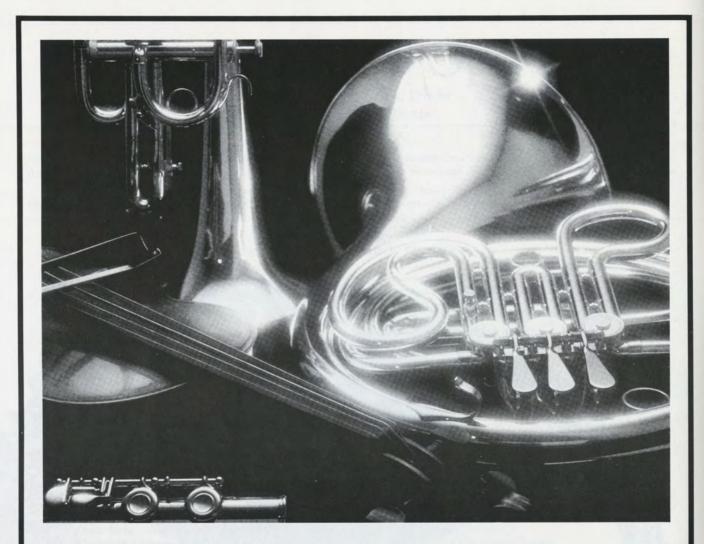
Russ Walton, Business Manager Stephanie Zimmerman, Merola Opera Program Manager Kathryn Cathcart, Director of Music Studies Patrick Summers, Music Staff Robin Hodgkin, Presenter Services Lucinda Toy, Assistant to the Director Gregg Bryon, Assistant to the Business Manager Joan Juster, Special Projects Coordinator Jack Gwinn, Production Manager Pamela Lord, Assistant to the Merola Opera Program Manager Sharon Jemison, Operations Coordinator Anne Terrell, Merola Opera Program Financial Secretary Marian S. Reyes

Continued on page 13



THE DIAMONDS OF TIFFANY

TIFFANY & CO. SAN FRANCISCO 252 GRANT AVENUE 94108 415-781-7000 ©T&CO. 1989



We're A Performer, Too.

Performance counts in every aspect of life, whether it's on the stage or in financial services.

That's why more Californians are turning to one of the largest and strongest financial institutions in California.

Our net worth is more than double federal requirements. Our assets are more than \$15 billion. Your funds are federally insured to \$100,000.

And our people are virtuosos at giving you the high level of service you deserve.

Visit one of over 175 branches and find out why our customers say, "Bravo."

AMERICAN SAVINGS BANK Saving The American Way

MUSIC, PRODUCTION AND TECHNICAL STAFF

ARTISTIC ADMINISTRATION

Clifford Cranna, Musical Administrator Vivien Baldwin, Assistant to the Artistic Administrator Tessa Bergen, Coordinator of Artists Services Steven White, Librarian Linda Jaqua

REHEARSAL DEPARTMENT

Christopher Hahn, Rehearsal Administrator Valentina Simi Kate Stephenson James Utz*

CHORUS

Ian Robertson, Chorus Director Ernest Fredric Knell, Associate Chorus Master James Meyer, Chorus Manager Don Tull, Chorus Librarian Philip Hahn, Boys Chorus Director Elizabeth Appling, Girls Chorus Director

BALLET

Victoria Morgan, Ballet Mistress

MUSICAL STAFF

Kathryn Cathcart Scott Gilmore Svetlana Gorzhevskaya Peter Gruenberg* Mark Haffner Susan Miller Hult Jonathan Khuner Ernest Fredric Knell Bruce Lamott Christopher Larkin Susanna Lemberskaya Daniel Lockert* Robert Morrison Patrick Summers* David Triestram*

ASSISTANT FOR ARTISTS Philip Eisenberg

LANGUAGE COACHES

Elena Servi, Italian Nora Norden, German

OPERATIONS ADMINISTRATION

Matthew Farruggio, Production Supervisor Adrian R. Fischer, Assistant Director of Operations Anna Randolph, Secretary to the Director of

Operations

PRODUCTION

Jerry Sherk, Production Stage Manager Jamie Call, Stage Manager Barbara Donner, Stage Manager

Legal Counsel Pillsbury, Madison & Sutro

Independent Public Accountants Deloitte, Haskins & Sells

Graphic Design

Coleman Souter; Kirk Frederick Graphics

ASSISTANT STAGE DIRECTORS

Laurie Feldman Peter McClintock Paula Williams Claudia Zahn*

PRODUCTION ASSISTANTS

Barbara Donner Ted Foster Karen Oberthal* Cassandra A. Plott Paula Suozzi*

SUPERTITLES

Christopher Bergen, Administrator

SUPERNUMERARIES Ted Foster, Director

TECHNICAL DEPARTMENT

Larry Klein, Associate Technical Director Sue Cammack, Assistant Administrator Glenn Plott, Assistant Technical Director Pierre Cayard, Scenic Construction Jay Kotcher, Scenic Artist Michael Kane, Master Carpenter David Dwyer, Assistant Carpenter Doug Von Koss, Master of Properties Michael Willcox, Assistant Propertyman

SOUND

Roger Gans, Sound Designer and Consultant Chris Wood, Head Soundman

LIGHTING AND ELECTRIC

DEPARTMENT Thomas J. Munn, Lighting Director/ Design Consultant Joan Arhelger, Associate Lighting Designer Peggy Mueller, Assistant Lighting Designer Jennifer Norris, Lighting Assistant Lynn McKee, Master Electrician Scott Houghton, Assistant Electrician

COSTUME DEPARTMENT

Jennifer Green, Costume Director Walter Mahoney, Costume Shop Manager Lynne Horpedahl, Irene Murray, Matthew Nash, Karen Ohlmann, Cutters Lorraine Forman, Daniele Edwards, Supervisors Peg Brady*, Frank Houser, Senior Craftsworkers Charles Batte, Senior Milliner Amy Van Every, Dyer Geoffry M. Craig, Men's Wardrobe Suzanne M. Stassevich, Women's Wardrobe WIG AND MAKEUP DEPARTMENT

Paul Alba, Wigmaster

*San Francisco Opera debut

OFFICIAL PHOTOGRAPHERS

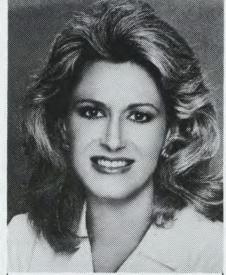
Larry Merkle Robert Messick Ron Scherl Marty Sohl

MASTER ELECTRICIAN FOR THE WAR MEMORIAL OPERA HOUSE William Freeman

San Francisco Opera is a member of OPERA America and Central Opera Service.

Kawai is the official piano of the San Francisco Opera. Pianos are provided and serviced by R. Kassman.

San Francisco Opera is supported by much-appreciated grants from the Grants for the Arts of the San Francisco Hotel Tax Fund, the California Arts Council and the National Endowment for the Arts.



Allyn Beth Landau, M.D. PHYSICIAN/DERMATOLOGIST SCIENTIFIC BEAUTY EXPERT Allyn Beth Landau, M.D. helps her patients to achieve and maintain healthy, natural good looks.

ZYDERM COLLAGEN

You can improve your appearance through Dr. Landau's skillful administration of collagen and achieve what make-up cannot, safely and without surgery. Dr. Landau administers the most Zyderm/Zyplast/ Collagen in Northern California.

SKIN GROWTHS

Cosmetic Dermatologist can remove worrisome or unattractive growths such as moles, warts, skintags of the face and body. Bodycheck & treatment for skin cancer, changing moles and sun damage. Early diagonosis recommended.

ACNE TREATMENT

Achieve clear skin and control over break-outs. Face and Body Acne Cleansing, Exfoliation, Intralesionals.

PIGMENTATION PROBLEMS/ REJUVENATION

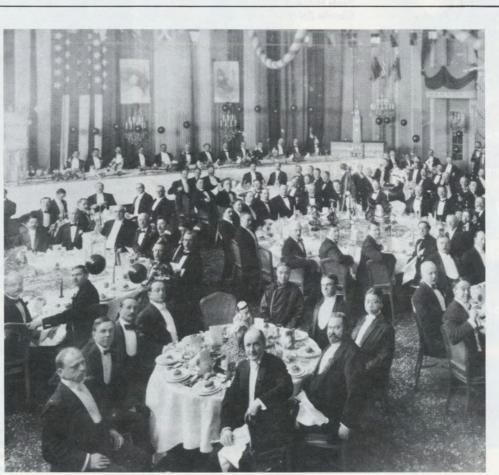
Even out skin tones, restore youthful glow, and improve the texture of your skin. **Rx: Retin-A-Rejuvenation Formula**tions, Chemical Skin Peels.

CAPILLARY TREATMENTS Red spots of face, legs and body may be safely eliminated. Preventive advice.

SKIN CARE FORMULATIONS Moisturizing Lotion Sunblock SPF 15+, special cleansers and advanced moisturizers to give you the tools for healthy beautiful skin. Dr. Landau's own Skin Care treatments originally developed for herself and her patients now available by mail or telephone 415-781-SKIN. Phone for questions with answers given by trained medical staff. Rx: Retin-A.

Allyn Beth Landau, M.D. (415)781-2122 (415)781-SKIN 260 Stockton Street on Union Square San Francisco, CA 94108

Service for Men & Women/Mon.-Sat. & Evening Appt./HEALTH INSURANCE



March 24, 1909 The Portola Club celebrates the restoration of San Francisco. Catering, St. Francis style.

We make it memorable.



St. Francis Catering. We deliver. For more information call the Catering Manager at (415) 774-0126.

Lotfi Mansouri, General Director

Opening Night	
Friday, September 8, 7:30	
Falstaff	Verdi
Lorengar, Horne, Swenson, Con	
Stewart, De Haan, Raftery, Fran	nk,
Pittsinger, Sénéchal*	
Kord/Calábria/Ponnelle/Ponnelle	e/Munn
Production originally made possible	by a
grant from the L.J. & Mary C. Sk	
Foundation; Revival made possible	
generous gift from the San Francisc	
Guild.	
Saturday, September 9, 8:00	
New Production	D
	Berg
Panagulias, Lear, Harris*, Cook,	
Mills*; Braun, McCauley, Hotte	
Myers*, Cowan*, Rideout*, Tra Villanueva, Petersen, Irmiter, R	
Mauceri/Mansouri/Schneider-Si	
Mackie*/Whitfield*	emssen/
San Francisco Opera gratefully ack	
a generous grant from the Paul L.	
C. Wattis Foundation to underwrit	e this
production.	
Tuesday, September 12, 8:00	
Lulu	Berg
Wednesday, September 13, 7:30	
Falstaff	Verdi
Friday, September 15, 8:00	
Lulu	Berg
	0
Saturday, September 16, 8:00	
Co-production with the Grand	Théâtre
de Genève	
Mefistofele	Boito
Beňačková, Christin, Manhart;	O'Neill,
Ramey, Harper, Wunsch	
Arena/Carsen*/Levine*/Poulin**	
Production made possible, in part, b	ny Mr. &
Mrs. John C. McGuire and by M	r. &
Mrs. Thomas Tilton.	
Sunday Contomber 17 2.00	
Sunday, September 17, 2:00	17 1
Falstaff	Verdi
Sunday, September 17, 7:30	
Family Performance	
Falstaff	Verdi
Racette*, Williams, Keen, Spenc	
Boutet*, Ledbetter, Rideout, Tra	
Estep*	

Estep* Robertson/Calábria/Ponnelle/Ponnelle/ Munn

Tuesday, September 19, 8:00 Mefistofele

San Francisco Opera

1989 Season

Wednesday, September 20, 7:30 Lulu	Berg
Thursday, September 21, 8:00 Falstaff	Verd
Friday, September 22, 8:00 Mefistofele	Boitc
Saturday, September 23, 1:00 Lulu	Berg
Saturday, September 23, 8:00 Falstaff	Verdi
Sunday, September 24, 2:00 Mefistofele	Boitc
Tuesday, September 26, 7:30 Falstaff	Verd
Thursday, September 28, 8:00 Mefistofele	Boito
Friday, September 29, 8:00 Falstaff	Verdi
Saturday, September 30, 8:00 Otello Ricciarelli, Keen; Mauro, Ellis, De Pittsinger, Schwisow, Skinner, Villanueva Kord/Asagaroff/Ponnelle/Ponnell	
Arhelger Sunday, October 1, 2:00 Lulu	Berg
Tuesday, October 3, 8:00 Otello	Verdi
Wednesday, October 4, 7:30 Mefistofele	Boito
Friday, October 6, 8:00 Otello	Verdi
Saturday, October 7, 8:00 New Production	
Idomeneo Mattila*, Gustafson, Racette, Spe Ochman, Blochwitz**, Lewis, Ou Cox*, Li*, Ledbetter Pritchard/Copley/Conklin/Stenne	itland*,
Munn San Francisco Opera gratefully ackn a generous grant from the L.J. & M. Skaggs Foundation for partial under of this production.	owledges ary C.
Sunday, October 8, 2:00	D

Sir John Pritchard, Music Director

Tuesday, October 10, 7:30 Mefistofele	Boito
Wednesday, October 11, 8:00 Idomeneo	Mozart
Thursday, October 12, 7:30 Otello	Verdi
Saturday, October 14, 2:00 Idomeneo	Mozart
Sunday, October 15, 2:00 Otello	Verdi
Tuesday, October 17, 8:00 Idomeneo	Mozart
Friday, October 20, 8:00 Otello	Verdi
Saturday, October 21, 8:00 Aida Sweet*, Zajick, Racette; Popov	Verdi , Noble,
Langan, Pittsinger, Li Kellogg*/Donnell/Schmidt/Cas Tippet*/Munn	ey/
This production was originally mu by a gift from an anonymous done	
Sunday, October 22, 2:00 Idomeneo	Mozart
Tuesday, October 24, 7:30 Otello	Verdi
Wednesday, October 25, 7:30 Idomeneo	Mozart
Thursday, October 26, 8:00 Aida	Verdi
Friday, October 27, 8:00 Idomeneo	Mozart
Saturday, October 28, 8:00 Madama Butterfly Hartliep, Redmon*, Spence; Po	
Laperrière*, Perry, Villanueva, Travis, Estep Pritchard/Farruggio/Businger/I	
This production was originally mu by a grant from the San Francisco Guild.	ade possible
Sunday, October 29, 2:00 Aida	Verdi
	veru

Boito

1989 Season

Mefistofele

Boito

Tuesday, October 31, 8:00 Madama Butterfly	Puccini	Friday, November 24, 8:00 Orlando Furioso	Vivaldi	Thursday, December 7, 7:30 Die Frau ohne Schatten	Strauss
Wednesday, November 1, 7:30 Aida	Verdi	Saturday, November 25, 7:30 Die Frau ohne Schatten	Strauss	Friday, December 8, 7:30 Lohengrin	Wagner
Friday, November 3, 7:30 Madama Butterfly	Puccini	Johnson, Jones, Silja, Racette, S Fortuna*, Parks*, Friedman, Mi Muff**, Johns, Pederson, Duyke	zell*;	Saturday, December 9, 1:00 Madama Butterfly Puccin (Same cast as December 3) Saturday, December 9, 8:00 Orlando Furioso Vivald Sunday, December 10, 1:30	
Saturday, November 4, 8:00 Aida	Verdi	Ledbetter, Skinner, Schwisow, Villanueva, Irmiter, Travis			
Sunday, November 5, 2:00 Madama Butterfly	Puccini	Dohnányi/Asagaroff/Zimmerm Skalicky*/Munn This production toos originally ma			
Tuesday, November 7, 8:00 Aida	Verdi	by Cynthia Wood who has also underwritten Die Frau ohne Schatten			Strauss
Friday, November 10, 7:30 Madama Butterfly	Puccini	Sunday, November 26, 1:30 Lohengrin	Wagner	*San Francisco Opera debut	
Saturday, November 11, 7:30	Wagner	Tuesday, November 28, 7:30 Die Frau ohne Schatten	Strauss	All performances are in th	
Häggander*, Randová; Frey*, Leiferkus**, Vogel*, Baerg*, Est Ledbetter, Irmiter		Wednesday, November 29, 7:30 Lohengrin	Wagner	language with English Supertitles. Supe titles for Falstaff, Lulu, Mefistofele, Idom neo, Aida, Madama Butterfly and Die Fra ohne Schatten provided by a generous ar most appreciated gift from William ar Eloise Rollnick. Otello supertitles underv	
Mackerras/Robertson (Decemb Weber/Montresor/Munn		Thursday, November 30, 7:30 Orlando Furioso	Vivaldi		
This production was originally made possible by a gift from an anonymous donor.		Friday, December 1, 7:30 Die Frau ohne Schatten	Strauss	ritten through a generous grant fr Merrill Lynch & Co., Inc. Supertitles	
Sunday, November 12, 2:00 Aida	Verdi	Saturday, December 2, 7:30 Lohengrin	Wagner	Lohengrin and Orlando Furioso provid through a grant from The Stanley Langendorf Foundation.	
Tuesday, November 14, 8:00 Aida	Verdi	Sunday, December 3, 1:00 Madama Butterfly	Puccini	Repertoire, casts and dates	subject to
Wednesday, November 15, 8:00 Madama Butterfly) Puccini	Gauci [*] , Manhart, Spence; Arag Schexnayder [*] , Li, Villanueva, S Travis, Estep		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
Friday, November 17, 7:30 Lohengrin	Wagner	Pritchard/Farruggio/Businger/N	lunn	3330.	
Saturday, November 18, 8:00 Madama Butterfly	Puccini	Sunday, December 3, 8:00 Orlando Furioso	Vivaldi		
This performance made possible by generous grant from Shaklee Corpo		Monday, December 4, 7:30 Die Frau ohne Schatten	Strauss		
Sunday, November 19, 2:00 New Production Orlando Furioso	Vivaldi	Wednesday, December 6, 8:00 Orlando Furioso	Vivaldi		
Horne, Patterson, Kuhlmann, V Matteuzzi*, Gall, Langan		THE ADLER LEGA			
Pritchard/Pizzi/Pizzi/Munn San Francisco Opera gratefully ach a generous gift from Geoffrey Chan Hughes to underwrite this producti gift is made in memory of his gran John William Hughes.	mbers ion. His	the Performing Arts) invites years by noted Bay Area pho subject, Maestro Kurt Herbert Center's Adler Fellows, the yo the world's opera stages. The	you to an o tographer Adler, the oung singer exhibit is l	ry and Museum (formerly the Ar exhibit of photographs taken over Ira Nowinski. In addition to the exhibit will also salute San Francis rs who are about to embark on co ocated in the War Memorial Ope open to the public during Ope	er several e primary sco Opera careers on era House
Tuesday, November 21, 7:30 Lohengrin	Wagner	performance hours, Septembe			ra riouse

IN SAN FRANCISCO AT THE ST. FRANCIS HOTEL

SOUTH COAST PLAZA, CA • NEW YORK, NY • GREENWICH, CT • HARTFORD, CT • STAMFORD, CT • BOCA RATON, FL • FT. LAUDERDALE, FL • PALM BEACH, FL BOSTON, MA • NORTH BETHESDA, MD • SHORT HILLS, NJ • COLUMBUS, OH • PLANO, TX • FAIRFAX, VA • MCLEAN, VA • MIDDLEBURG, VA • WASHINGTON, DC

6 SA

Real Estate Lending

Offering the ultimate in real estate financing:

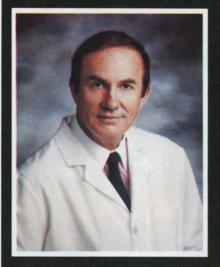
- Luxury residential properties
- Condominiums, cooperatives
- Apartment & commercial buildings

For a personal consultation, please contact: James Herbert, Gordon Taubenheim, or Katherine August.

FIRST REPUBLIC

221 Pine Street, San Francisco, CA 94104(415) 392-1400San FranciscoLos AngelesEscondidoDel MarLa Mesa

George W. Commons, M.D. Aesthetic Plastic Surgeon



Dedicated to aesthetic surgery of the face, neck, eyes, nose, breast, and body contour (liposuction) Ambulatory office surgery

> 1000 Welch Road, Suite 202 Palo Alto, California 94304 1-415-328-4570

Hospital Affiliation Stanford University Hospital

American Board of Plastic Surgery Certification Fellow of the American College of Surgeons Member of the American & International Societies for Aesthetic Plastic Surgery, Inc. Member American Society of Plastic and Reconstructive Surgeons, Inc. Member California Society of Plastic Surgeons, Inc.

San Francisco War Memorial Performing Arts Center

War Memorial Opera House Owned and operated by the City and County of San Francisco through the Board of Trustees of the War Memorial.

The Honorable Art Agnos Mayor, City and County of San Francisco. TRUSTEES

> Thomas E. Horn President

Claude M. Jarman Vice President Alan D. Becker Mrs. Joseph D. Cuneo Mrs. Mitchell V. Davies Mrs. Walter A. Haas, Jr. Sam K. Harrison Mrs. Anthony J. Leones Mrs. George R. Moscone Francesca P. Naify Mrs. Melvin M. Swig

> Thelma Shelley Managing Director

Elizabeth Murray Assistant Managing Director

San Francisco Opera Guild

Mrs. David Hartley President

Mrs. James Duryea, Jr. Vice President - Administration Mrs. Robert Higgins Vice President - Chapters Mrs. John O. Merrill Vice President - Development Mrs. Michael Saviano Vice President - Education Mrs. George H. Olsen, Jr. Vice President - Fund Raising Miss Constance Thompson Vice President — Membership Mrs. Richard Ralph Secretary Mrs. Bill R. Poland Treasurer Mrs. Philip Grossi Member-at-Large Mrs. Mark R. Hornberger Ex-Officio Member Mr. Lotfi Mansouri Honorary Director

Andrew A. Thompson Administrator Beresford Amoroso Events Coordinator Patricia L. Viera Executive Secretary



INTERIOR DESIGN: STELLA TUTTLE A.S.I.D. MICHAEL IRWIN PHOTOGRAPHY

For those who insist on the exceptional.

Our carpets, from the legendary centers of Persian rug-weaving, capture the height of gracious living. We invite you to experience our spectacular collection at 6087 Claremont Avenue, Oakland in the charming Rockridge district. Open 7 days a week 11 - 6 and by appointment. (415) 654-0816. Call or write for our color brochure. Jan David Winitz, President.

Claremont Rug Co.



San Francisco Opera Association

OFFICERS

REID W. DENNIS, Chairman TULLY M. FRIEDMAN, President THOMAS TILTON, Executive Vice President BERNARD OSHER, Vice President and Treasurer MRS. GORDON P. GETTY, Vice President WILLIAM W. GODWARD, Vice President MRS. GORHAM B. KNOWLES, Vice President JOHN C. McGUIRE, Vice President EVERT B. PERSON, Vice President WALLACE L. KAAPCKE, Secretary

BOARD OF DIRECTORS SAMUEL H. ARMACOST H. JESSE ARNELLE WALTER M. BAIRD* **JOHN M. BASLER** MRS. JOACHIM BECHTLE J. DENNIS BONNEY MAJOR GENERAL HARRY W. BROOKS, JR. JOHN M. BRYAN* DR. RONALD E. CAPE JOHN B. CELLA II DAVID M. CHAMBERLAIN MRS. WARREN J. COUGHLIN* JAMES F. CRAFTS, JR.* DR. ALEXANDER D. CROSS MRS. JOSEPH D. CUNEO* MRS. RALPH K. DAVIES HARRY DE WILDT **REID W. DENNIS*** ORLANDO DIAZ-AZCUY RAY DOLBY **MYRON DU BAIN*** MRS. LENNART G. ERICKSON TULLY M. FRIEDMAN* ALFRED FROMM MRS. GORDON P. GETTY* WILLIAM W. GODWARD* RICHARD J. GUGGENHIME, JR.* PRENTIS COBB HALE* MRS. RICHARD C. HAM MRS. WILLIAM H. HAMM III MRS. DAVID M. HARTLEY MRS. SCOTT R. HELDFOND MRS. WILLIAM R. HEWLETT **REUBEN W. HILLS III*** MISS MARILYN HORNE MRS. GEORGE H. HUME PHILIP M. JELLEY MRS. CHARLES B. JOHNSON FRANKLIN P. JOHNSON, JR. WALLACE L. KAAPCKE* MRS. GORHAM B. KNOWLES* SCOTT C. LAMBERT MRS. THEODORE B. LEE

ROBERT C. LEEFELDT MISS SYLVIA R. LINDSEY* MRS. EDMUND W. LITTLEFIELD RICHARD B. MADDEN LOTFI MANSOURI ROBERT W. MATSCHULLAT* TERENCE A. McEWEN JOHN C. McGUIRE* MRS. JAMES K. McWILLIAMS JOHN R. METCALF MRS. LAWRENCE V. METCALF OTTO E. MEYER PAUL J. MUNDIE* **BERNARD OSHER*** SUNO OSTERWEIS MRS. GEORGE OTTO EVERT B. PERSON' MRS. GAYLE PLUMMER HARRY POLLAND MRS. HARRIET MEYER QUARRÉ CARL E. REICHARDT MRS. JOHN P. RENSHAW* MS. W. ALMA ROBINSON ARTHUR ROCK WILLIAM D. ROLLNICK* MADELEINE H. RUSSELL JAMES SCHWABACHER* MRS. L.I. SKAGGS MRS. MURIEL McKEVITT SONNÉ MRS. MELVIN M. SWIG MRS. RICHARD L. SWIG THOMAS TILTON* BROOKS WALKER, JR MRS. RICHARD C. WALKER MRS. EDMOND C. WARD MRS. PAUL L. WATTIS MRS. HARRY WETZEL CLEM WHITAKER, JR. MRS. RODNEY WILLOUGHBY ALFRED S. WILSEY MRS. ALFRED S. WILSEY* **OSAMU YAMADA**

R. GWIN FOLLIS Director Emeritus

*Member, Executive Committee

	PF	RESIDENTS	
1923	TIMOTHY HEALY	1952-1968	ROBERT WATT MILLER
1924-1931	ROBERT I. BENTLEY	1969-1970	PRENTIS COBB HALE
1932-1936	WALLACE M. ALEXANDER	1971-1973	WILLIAM H. ORRICK, JR
1937-1944	ROBERT WATT MILLER	1974-1984	WALTER M. BAIRD
1945-1951	KENNETH MONTEAGLE	1985-	TULLY M. FRIEDMAN
	CHAIRME	N OF THE BOA	RD
1969	ROBERT WATT MILLER	1983-1984	RICHARD K. MILLER
1971-1982	R. GWIN FOLLIS	1985-	REID W. DENNIS
-		Opera General Di	irectors
	MEROLA, Founder and General Dir BERT ADLER, Artistic Director, 195		
KUKI HERI	General Director, 195		
	General Director, 192		
TEPENICE A	A. McEWEN, General Director, 1982-		
I ERENCE A	General Director Emeri		
	SOURI, General Director, 1988 -	143, 1700-	
	o o origination on certor, 1700		

Artists

Gabriela Beňačková Judith Christin Carla Cook Kathryn Cowdrick Maria Fortuna* Miriam Gauci* Nancy Gustafson Mari Anne Häggander* Hilda Harris* Nikki Li Hartliep Marilyn Horne

Giacomo Aragall Theodore Baerg' Hans Peter Blochwitz** Benoit Boutet* Victor Braun Richard Cowan* Kenneth Cox* John David De Haan John Duvkers **Brent Ellis** Craig Estep*† Joseph Frank Paul Frey* Jeffrey Gall Daniel Harper Hans Hotter Kristopher Irmiter

Maurizio Arena Cal Stewart Kellogg* Kazimierz Kord

Grischa Asagaroff Vera Lúcia Calábria Robert Carsen*

Toni Businger John Conklin Michael Levine*

ARTISTS Mary Jane Johnson Gwyneth Jones Catherine Keen† Kathleen Kuhlmann Evelyn Lear Pilar Lorengar Emily Manhart Karita Mattila* Mary Mills* Ann Panagulias† Karen Parks* Susan Patterson

William Johns Kevin J. Langan Gaétan Laperrière* Victor Ledbetter[†] Sergei Leiferkus* Hong-Shen Li*† William Matteuzzi* Ermanno Mauro Barry McCauley Alfred Muff** Michael Myers **Timothy Noble** Wieslaw Ochman Dennis O'Neill Randall Outland* Monte Pederson Douglas Perry

CONDUCTORS Charles Mackerras John Mauceri John Pritchard

Ian Robertson Christoph von Dohnányi

Patricia Racette*†

Robynne Redmon*

Eva Randová

Anja Silja

Page Swift*

Katia Ricciarelli

Patricia Spence[†]

Sharon Sweet*

Sandra Walker

Janet Williams†

Dennis Petersen

David Pittsinger

Vladimir Popov

Samuel Ramey

Ray Reinhardt

Gary Rideout*

J. Patrick Raftery

Vyacheslav Polozov

Brian Schexnayder*

James Schwisow

Michel Sénéchal*

Thomas Stewart

LeRoy Villanueva[†]

Siegfried Vogel*

Douglas Wunsch

Philip Skinner

Dale Travis†

Dolora Zajick

Ruth Ann Swenson

STAGE DIRECTORS

John Copley Bruce Donnell Matthew Farruggio Lotfi Mansouri Pier Luigi Pizzi Wolfgang Weber

PRODUCTIONS DESIGNED BY

Beni Montresor Pier Luigi Pizzi Jean-Pierre Ponnelle Douglas Schmidt Günther Schneider-Siemssen Jörg Zimmermann

COSTUME DESIGNERS Lawrence Casey Jan Skalicky* Bob Mackie* Michael Stennett

CHOREOGRAPHERS Alphonse Poulin** Clark Tippet*

**U.S. opera debut

*San Francisco Opera debut

†Adler Fellow



1500 Sutter (at Gough) 776-6400 Reservations Valet Parking • Music Nightly

Shorp Gravel

OPERA & MUSIC TOURS Since 1971

The finest in music & opera travel worldwide

.8.

Outstanding performances in the world's greatest opera houses ... elegant hotels ... fine dining ... intriguing sightseeing

Please contact our San Francisco Representative for a free brochure with details about all DAILEY-THORP tours to the world's major opera houses.

8.

Bruce Walker 27 Maiden Lane, Suite 500 San Francisco, CA 94108 (415) 788-4406

1989 Season

21





Deanna Barraza **Joan Beal Jillian Beckwith Julianne Booth** Roberta Irene Bowman Marcie Conant-Lawer Pamela Dale Dottye Dean

Daniel Becker David Burnakus Ric Cascio **Jim Croom** Frank Daniels Robert Delany Alex Guerrero, Ir. **Cameron Henley**

Jill Anderson Kathy Anderson Candida Arias-Duazo Nancy Beier Marilyn Brouette Pamela Cooper-White Rona Ding **Beverley** Finn

Richard Brown William Carroll Henryk De Rewenda Gregory de Silva **Timothy Ding Tim Enders** John Fahey **Timothy Foster** John L. Glenister Edgar C. Harris **Bart Hayes**

Hannah Appel Victoria Barrett Carrie Burr Izabel Caetano Mira Dittmer Jean-Marie Fanuu Katie Ford-Smith

David Alderman Kevin Angstenberger Michael Davis Joseph Fanvu Mark Forte Iain Fry Haralambas Hadjivassiliou Christopher Olson

CHORUS

- Joy Maureen Flynn Joy Graham Ann Hughes Christina Jaqua Dallas Lane Tamaki McCracken Sharon Navratil Alexandra Nehra **Rose** Parker
- Gerald Johnson Ken Johnson Frank Levar Donald Matthews Frederick Matthews **Jim Meyer Raymond Murcell** Daniel Pociernicki Valery Portnov

EXTRA CHORUS

- Lisa L. Glenister Lola Lazzari-Simi Margaret Lisi Wendy Loder Sharon Mueller Laurel Rice Kathleen Roland Shelley Seitz-Saarni
- Gerald Hennig **Dennis** Jones Conrad Knipfel Gregory Marks Walter Matthes Tom McEachern John Musselman Eugene Naham Steven Oakey John Owens Paul Pendergast

GIRLS CHORUS

Amy Harris Rachel Kohr Elena Krasnovsky Vanessa Langer Vicki Leung Joyce Lin Andrea Massey

BOYS CHORUS

Matthew Hammond Scott Kronmiller David Lee **James** Locke Norman Moy James Muiter

Ellyn Peabody Virginia Pluth **Christine** Reimer Sue Ellen Scheppke Claudia Siefer Ramona Spiropoulos Page Swift Donna Maria Turchi

- Kenneth Rafanan Tom Reed Lawrence Rush Sigmund Seigel Dan Stanley Steven Stein-Grainger Iere Torkelsen **Bill Tredway** Don Tull
- Bonnie Shapiro Diana Smith **Jennifer Smith** Traci Tornquist Delia Voitoff Sally Winnington Susan Witt Gloria Wood
- **Robert Price** Michael Rogers Robert Romanovsky Christopher Shepherd **James Shields** Robert Steiner Erich Stratmann Phillip Taylor **Robert Waterbury** Clifton Word Paul Zawilski
- Lee Menzies Claire Mondares Marguerite Mugge Valerie Paik **Elaine Robertson** Pamela Varady
- Gian Patel Joseph Penrod Paul Ryan Cole Thomason-Redus **Kevin Traugott** John Wheeler-Rappe

Elizabeth Cooper Nora Heiber

Gregory Dawson Michael Denham

Susan Anderson Letitia Bartlett Dorothy Brown Jamie Daniels Renée DeJarnatt

Joseph Alietti David Altman Stephen Bartlett-Ré Steve Bauman John Bogan David Clover Copley Crosby Kermit Duval Lawrence Ewing Peter Felleman John Gilbert Tom Giuliano Albert Goodwyn

Josephine Bigman Kirsten Clover Carla Guzzetti Katherine Kaplan

Arthur Cooper Michael Dalton Danny Deixler Peter Dennis Nicholas Fobes DANCERS Marina Hotchkiss Carolyn Houser

Danny Furlong Geoffrey Hipps

SUPERNUMERARIES

Sara Felder Ann Fitzgerald Debra Girard Candace Kahn Nancy Levidow

Terry Gordon Bill Higgins Mark Huelsman Ron Kakiki Keith Kamrath Dan Kyte Greg Lawrance Oscar Manzanares Oren McEwen Matt Miller Ian Mishkin Paul Newman Barry Nielsen

GIRLS AND BOYS Morgan Kibby Kirsten Konigsmark Kate Lehrkind Molly Lehrkind

Kyle Glankler Daniel Gray David Konigsmark Tom McWilliams Debra Rose Laurie Skophammer Katherine Warner

Steve Kirby Winthrop Marcirak Thomas Segal

Holly Morrison Dorothy Papo Sally Warren Carolyn Waugh Susan Weiss Laurel Winzler

> Chris Noll Bob Palmer Christopher Patnoe Paul Salemme Louis Schilling Chris Sheffield Wolfram Siede Steve Siegelman Gary Sprague Max Subervi Alex Weibezahn Ned Van Alstyne Alex Vicens

Kate Noll Sharon Papo Lauren Vance Bina Zaitsu Mara Zitten

Lucas Priolo Jonathan Fukuyama Seigel Jogreany Sosa Brandon Sherman





210 Post Street, Suite 622 San Francisco, California 94108

Telephone (415) 421-1339

SAN FRANCISCO OPERA MAGAZINE

"A special word of praise for the excellent (San Francisco Opera) program book." —Harold Rosenthal Opera magazine, London



For advertising information contact (415) 554-0441.

110 GOUGH STREET, SUITE 402 SAN FRANCISCO, CA 94102



23

HAUTE CUISINE CHINOISE

> 1988 Dining Distinction Award

"Where else but in San Francisco might you find such an exquisite Chinese dining room? The inspiration came from the 19th-century Empress Dowager's reading room, translated here with a visual feast of treasures. The cuisine, equally upscale, is a marriage of two great cuisines, French and Chinese." Travel / Holiday Magazine

"Unsolicited testimonial: Tommy Toy . . . serves the most elaborate Chinese food in town." Herb Caen–San Francisco Chronicle

"... at Tommy Toy's, where everything was so good that you just didn't want to stop eating ... Toy's is one of the most opulent restaurants in town ... The service is extremenly attentive, like eating in another era ..." *** Jim Wood, San Francisco Examiner

"Whatever your choice, the food is prepared with a light refined touch, and the presentations are carefully stylized to amaze the eyes as well as the palate." Who's Who in America's Restaurants

"In a city of restaurants offering every conceivable form of Chinese cuisine, one stands out above the rest— Tommy Toy's." It's Your San Francisco

655 MONTGOMERY STREET MONTGOMERY-WASHINGTON TOWER SAN FRANCISCO, CA 94111 415-397-4888

RESERVATIONS ACCEPTED LUNCHEON AND DINNER

San Francisco Opera Orchestra

1st VIOLIN

Zaven Melikian Concertmaster Adolf Bruk* Assistant Concertmaster Ferdinand Claudio William Pynchon Assistant Principal William Rusconi Agnes Vadas Lev Rankov Barbara Riccardi Janice McIntosh Leonid Igudesman Julia Skiff Joseph Edelberg

2nd VIOLIN Virginia Price-Kvistad Principal Martha Simonds Associate Principal Eva Karasik Lani King Gerard Svazlian Linda Deutsch Beni Shinohara Laura Kobayashi James Dahlgren

VIOLA Alison Avery Acting Principal Patricia Wells* Acting Associate Principal Jonna Hervig Natalia Igudesman Sergei Rakitchenkov Thomas Heimberg Patrick Kroboth

CELLO David Kadarauch Principal Thalia Moore Associate Principal David Budd Emil Miland Victoria Ehrlich Nora Pirquet Nancy Stenzen

BASS

Charles Siani Principal Jonathan Lancelle Associate Principal Steven D'Amico Shinji Eshima Philip Karp

FLUTE Alan Cox Principal Julie McKenzie James Walker*

PICCOLO James Walker Francesca Lewis, Orchestra Manager Loren Zultowsky, Assistant

OBOE

James Matheson *Principal* Deborah Henry* *Assistant Principal* Robin May

ENGLISH HORN Robin May

CLARINET Philip Fath *Principal* Joanne Burke Eisler* Gregory Dufford

BASS CLARINET Gregory Dufford

BASSOON Rufus Olivier Principal Jerry Dagg Robin Elliott

CONTRABASSOON Robin Elliott

HORN William Klingelhoffer Co-Principal David Sprung Co-Principal Carlberg Jones Brian McCarty Lawrence Ragent

TRUMPET David Burkhart Acting Principal William Holmes Timothy Wilson*

TROMBONE McDowell Kenley Principal Donald Kennelly Matthew Guilford

TUBA/CIMBASSO Zachariah Spellman

TIMPANI Elayne Jones

PERCUSSION Richard Kvistad Principal/ Associate Timpami Raymond Froehlich

HARP Olga Rakitchenkov

LIBRARIAN Lauré Campbell Pam Nadeau Assistant

*Principal for one or more operas of the season.

San Francisco Performing Arts Library and Museum—September Events

Wednesday, September 20, 6 p.m. Vorpal Gallery, 393 Grove St.

One of the most beloved performers of the century, Bidú Sayão, will be honored on the occasion of the 50th anniversary of her San Francisco Opera debut. The onstage interview is open to the public, with \$5 tickets available at the door. Library members are invited to attend free of charge.



Friday, Sept. 22, 4 to 7 p.m. (preview sale) Saturday, September 23, 11 a.m. -3 p.m.

Sunday, Sept. 24, 12 noon - 4 p.m. 399 Grove St.

"Archives Attic Sale" of duplicate or unrelated material from the Library's extensive collections of performing arts memorabilia: photographs, vintage performance magazines, period sheet music, newspaper clippings collections, books, posters and other assorted historic treasures. The Friday preview sale will benefit the Library by means of a \$5 admission charge; there will be no admission charge for the Saturday and Sunday sales.

For information, please call (415) 255-4800.

osmetic Plastic Surgery has advanced to the degree that Americans chose to have 599,550 such procedures performed last year. For those considering these options, we have a private clinic fully licensed by the American Association for Accreditation of Ambulatory Plastic Surgery Facilities to serve patients from their first visit through their surgery, immediate recovery and first postoperative night.

WE HAVE FIFTEEN YEARS OF SPECIALIZATION IN:

- · Facial Cosmetic Surgery
- Nasal Cosmetic and
- Reconstruction Surgery
- Breast Cosmetic Surgery
 Abdominoplasties

Bruno Ristow, M.D.

Fellow of The American College of Surgeons

- Chief of the Division of Plastic and Reconstructive Surgery at Pacific Presbyterian Medical Center
- Certified by The American Board of Plastic Surgery
- Member of The American Society of Plastic and Reconstructive Surgeons, Inc.
- Member of The American Society for Aesthetic Plastic Surgery, Inc.

A a comfortable, private setting within the Pacific Presbyterian Medical Campus, we care for the patient with sensitivity and professionalism. All surgical and recovery room nurses are highly skilled and certified in cardiac life-support. The anesthesiologists are experienced, board-certified and specialists in plastic surgery anesthesia.

Pacific Presbyterian Professional Building

2100 Webster Street, Suite 502 San Francisco, CA 94115 (415) 923-3003



Notes on Mefistofele

By JULIAN BUDDEN

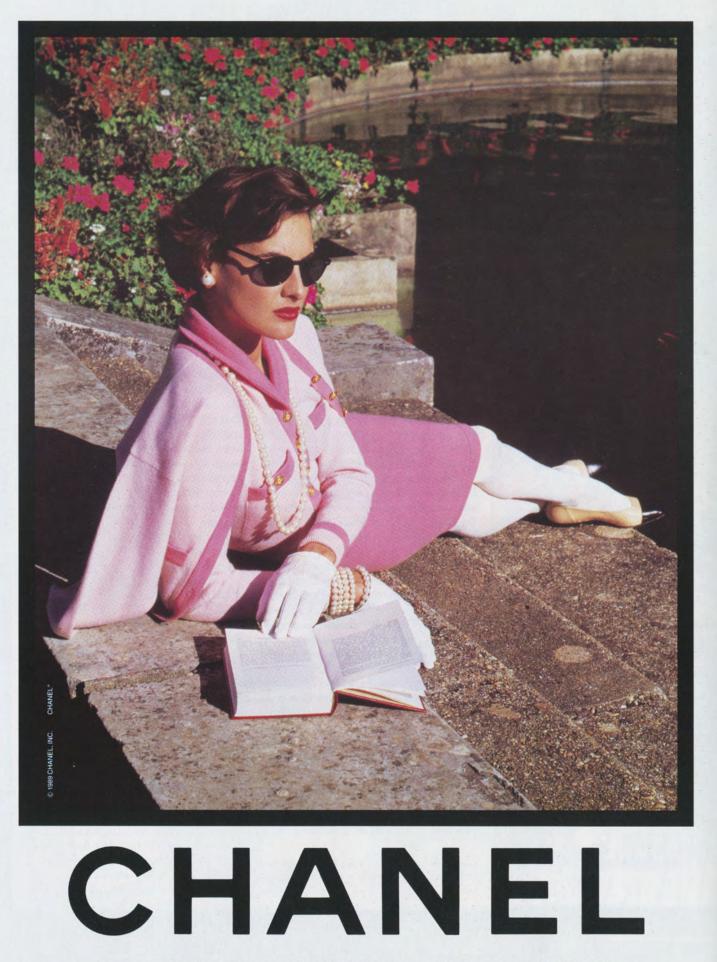
"Mephistopheles is as old as the Bible and Aeschylus. Mephistopheles is the serpent in the Garden of Eden; he is the vulture of Prometheus. Mephistopheles is the doubt that generates learning, the evil that generates good. Wherever the spirit of negation is to be found, there is Mephistopheles. Job has a Mephistopheles called Satan; Homer has one called Thersites, Shakespeare has another called Falstaff. Goethe's original inspiration lies in forming a single type from these three: one who is as hellish as Satan, as grotesque as Thersites, as epicurean as Falstaff. Mephistopheles is the embodiment of the eternal No addressed to the True, the Beautiful and the Good."

These words, taken from the printed preface to the first edition of Mefistofele, which the author had characteristically published in advance of the opera's premiere, tell us rather more about Boito himself than about Goethe's super-devil. Born in Padua in 1842, the son of a Polish Countess and a ne'er-do-well miniaturist from the Veneto, Boito remained to the end something of an outsider on the Italian scene. His father decamped after two years of marriage, leaving Arrigo's mother to bring up her two children in penury. Of his family Boito knew only his mother's relations, whom he would later occasionally visit in Poland. Nonetheless, he considered himself wholly Italianindeed in 1866 he would join the army of patriotic volunteers who marched into the Trentino under the leadership of Garibaldi-but an Italian with a mission to enlarge his country's intellectual and

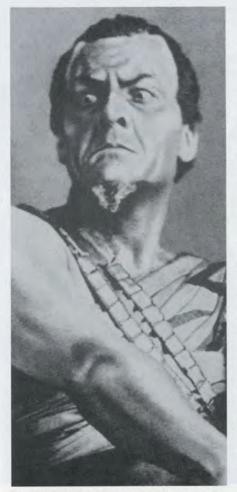
(Inset) Samuel Ramey as Mefistofele; (Background) A scene from the Grand Théâtre de Genève 1988/ 89 staging of Mefistofele; a co-production with the San Francisco Opera. APPELGHEM

Julian Budden, internationally renowned musicologist, is the author of a landmark threevolume series, The Operas of Verdi.





CHANEL BOUTIQUE: 155 MAIDEN LANE, SAN FRANCISCO (415) 981-1550



Fyodor Chaliapin in the title role of Mefistofele at the Bolshoi Opera in 1902.

artistic horizons and to lead her into the vanguard of European culture.

The time was certainly ripe for such an ambition. Under the powers of the Holy Alliance, Italy's art and literature had tended toward stagnation, and never more palpably than in the decade which followed the collapse of the 1848 uprising. Even opera, the one musical sphere in which Italy had retained a certain hegemony, was languishing. The post-Rossinian tradition which had sustained the invention of Donizetti, Bellini and a number of lesser lights, had lost its vitality. Only Verdi remained capable of perpetual selfrenewal. Beneath the surface, however, powerful forces were stirring, powers which would break out into the open the moment Italy attained freedom and independence.

The movement known as *Scapigliatura* (the word means literally "dishevelment") took its name from a novel by Cletto Arrighi (Carlo Righetti), *La Scapi*- gliatura e il 6 Febbraio; but its true founder and guide was the writer Giuseppe Rovani, author of the fictional chronicle Cento anni, an imposing figure who held forth at the Caffé Martini or Osteria della Noce at Milan to a host of young artists and littérateurs on aesthetic and moral principles. His disciples included the painter Tranquillo Cremona, the poet Emilio Praga, the sculptor Giuseppe Grandi. Their aims were above all iconoclastic. They defied the accepted canons of art and religion; and like all revolutionaries, they detested the cautious reformers: thus, the liberal catholicism of Alessandro Manzoni, the one surviving literary giant of the age, was anathema to them. "Now is the hour of the Antichrist," Praga proclaimed; "Christ has died again" ("Cristo è rimorto"-a verbal play on the prayer-book's "Cristo è risorto"). The gods of the "scapigliati" were Heine, Hugo, Gautier and above all Baudelaire, whose decadent lifestyle many of them imitated (indeed Praga was to die of drink and drugs). Among their ideals was the breaking down of conventional barriers between the sister-arts; Praga's poems frequently aspire to the quality of impressionist painting; Cremona's pictures were compared to musical compositions.

Returning to Milan in 1863 after two years abroad on a traveling scholarship awarded by the city's conservatoire, Boito threw himself heart and soul into the movement, becoming one of its leading propagandists, both in music and literature. As theatrical critic of the periodical Figaro he attacked the entire apparatus of the established church: "Our generation ... cries aloud that every day Catholicism crumbles, that fetishism is in ruins, that a restless search for truth, perhaps the Messianism of Mickiewicz, is rearing its head. It cries continually that God has putrefied, that man has made himself divine, that the Man-God no longer exists, that Genius alone is the Son of God ... that the Holy Spirit is no longer amongst us, that there is no Easter, no Virgin (as Raphael himself suspected) and no Resurrection ... " and so on. He collaborated with Praga in a mildly scandalous play, Le Madri Galanti, which attacked the hypocritical values of society. His most characteristic product of those years was a bizarre poem, Il Re Orso (King Bear) about a monarch haunted by a mysterious voice that bids him beware of the "worm's bite"; and of course it is the



San Francisco Opera presented Mefistofele during its very first season, in 1923. Adamo Didur sang the title role, Bianca Saroya was Elena and Margherita, while Beniamino Gigli sang Faust. The photo shows Signor Gigli in the role in 1915.

worm who wins in the end, devouring the king's dead body. The general layout with its recurrent motifs and wealth of verbal assonance, at times foreshadowing the poetry of Edith Sitwell, give the sense of a symphonic poem in words, and not by chance. For Boito, music remained the supreme art-"the queen of all the arts; more than a queen: a goddess." From the columns of the recently founded Giornale della Società del Quartetto he preached the regeneration of the long-lost Italian instrumental tradition chiefly through the study of the great German classics, whose authors he discoursed upon in bursts of high-flown imagery, not always comprehensible. "Haydn proceeds from Bach like the flowering cytisus from the terrible rock." In Schumann's music it is not Schumann who sings; "it is a sybil, a grace, a 'zvango' (a word for which you





Following its first staging in 1923, San Francisco Opera presented Mefistofele a full 29 years later, in 1952. Nicola Rossi Lemeni sang the title role (shown above), while Bidú Sayão appeared in her farewell performance as Margherita. Rossi Lemeni returned as Mefistofele a year later, with Licia Albanese as Margherita and a newcomer named Beverly Sills in the role of Elena. DE ROTA

will search in vain in an Italian dictionary). a god.""Every time the critic's pen encounters the name of Beethoven it should pause before it, like a pilgrim before a cross." The comparison of a Mozart slow movement with one by Mendelssohn prompted him to a notorious blaze of rhetoric. "The Sublime is simpler than the beautiful. The Beautiful can become incarnate in every kind of form from the bizarre to the multiple and disparate: for the Sublime only one form will suffice: the grand form, the form that is divine, universal, eternal-the spherical form. The horizon is sublime, the sea is sublime, the sun is sublime. Shakespeare is spherical, Dante is spherical, Beethoven is spherical; the sun is simpler than a carna-

The 1963 San Francisco Opera production of Mefistofele featured Giorgio Tozzi in the name part, shown here during the Witches' Sabbath. The stage director was Lotfi Mansouri, then in his first season of Company assignments.

tion, the sea simpler than the brook, Mendelssohn's *Adagio* is spherical and simpler than Mozart's *Andante.*" "Spherical music" caused much amusement to Verdi and his friends.

For Boito, however, the ultimate goal always had to be opera. "Let us practice the symphony and the quartet," he declared, "so as to be able to tackle the lyric drama." Not, it need hardly be said, the kind of opera to which Italians had long been accustomed. To the post-Rossinian tradition with its abundance of fixed patterns such as the aria, the duet, the pezzo concertato, he opposed a firm Mephistophelian "no!" These were mere formulae-a term which by its etymological derivation revealed its essentially trivializing nature. What was wanted was "form" in the grandest sense. But how was it to be achieved? Evidently not with the help of Wagnerian methods. "Wagner," Boito admitted, "destroyed the operatic formula,

Wagner promised to enlarge the bounds of rhythm and melody, Wagner in his triple role as poet, composer and aesthetic philosopher seemed to be the man born and predestined to accomplish the mission of renewal ... It would be unkind of us not to recognize in his music a powerful instinct, a vigorous muscular frame, but his dramas are inept and ridiculous in the face of the task which they were called upon to undertake." And elsewhere: "Wagner was the artistic Bar-Jesus of his time."

Clearly it was up to Boito himself to set an example for others to follow; and in due course the opportunity presented itself. Among the themes that were to occupy Boito throughout his life was the polarity of good and evil; and nowhere did he see this problem more subtly and comprehensively worked out than in the monumental poetic drama of the Protestant Goethe. The notion of *Faust* as the subject for an opera seems to have occurred to him during his days at the Conservatory during the 1850s; by 1867 its realization seemed a possibility. The venue was to be La Scala, Milan, where the musical director was Boito's old teacher Alberto Mazzucato; and he could count on the support of Filippo Filippi, the leading critic of the time and himself a member of the *Scapigliatura*, and that of Giulio Ricordi, a close personal friend and the effective head of his ailing father's publishing firm.

It was not Boito's first venture into the operatic world. In 1865 he had already written a libretto for his friend Franco Faccio's Amleto which if in no way revolutionary was far more inventive than most of its kind and also unusually true to Shakespeare. But Mefistofele, as it would be called, was to be very different: a largescale music drama which would explore the German poet's thought in all its ramifications without any concessions to current practice. Its only conventional feature was to be Mefistofele's aria "Son lo spirito che nega," cast in the form of French couplets in the manner of Meyerbeer (a composer, incidentally, much admired by Boito); and even this would contain its own condemnation: a refrain consisting of loud whistles, the traditional [European] sign of audience disapproval.

In the event, alas, this turned out to be more than a metaphor. The first performance took place on March 5, 1868, with Marcello Junca in the title role, Spallazzi as Faust, Reboux as Margherita and Helen of Troy. Boito himself unwisely assumed the direction. Not everything was disliked; there was some applause for the Prologue in Heaven and for the quartet in the garden scene, while the Classical Sabbath was heard in respectful silence. For the rest of the score, whistles and boos were the order of the day. In view of the opera's immense length (the show ended at half-past one in the morning) it was decided to revive it in two parts. to be given on successive evenings. But in this form, the opera fared no better; the singers were hopelessly demoralized and amid shouts of "Basta!" the curtain fell on March 8 on the original Mefistofele, never to rise again.

The critics were no less hostile. Some accused Boito fatuously of having imitated Wagner, whose name was then on everyone's lips, though few had heard a note of his music. Typical of the general



Mary Costa goes through Margherita's Mefistofele agonies in San Francisco Opera's 1963 staging of the Boito opera.

consensus was a notice that appeared in L'Emporio Pittoresco: "The music of Mefistofele could not please, since it has no melody; every now and then it seems to want to start a phrase, only to break it off abruptly. There is no passion, and the monotony of the recitative ends by boring. Boito should realize that he has given a far more convincing proof of his talent for literature, and his failure may turn out to be a blessing if it induces him to cultivate that field and no other, since here he might become truly great." Nor was the verdict of Boito's friend Giulio Ricordi very different, though expressed in more diplomatic terms. "Boito has written an opera with many virtues and not a few defects. The question is: are these defects due to inexperience as regards the stage and matters theatrical? In that case, so much the better; we shall note a steady progress from one opera to the next, and in due course I shall hope to number Boito among the great composers. If, however, these faults are the result of a preconceived theory, of an unshakable artistic conviction, then I must say with all the frankness which informs my warm and deeply felt friendship for Boito: you may be a poet and a distinguished man of letters, but you will never be a composer for the musical stage."

Unfortunately, we cannot judge the matter for ourselves since no holograph of the 1868 version of Mefistofele exists, nor was it ever published in vocal score. When he came to revise it seven years later, Boito, like Verdi on similar occasions, tore out and destroyed the pages which he wished to replace. Of the discarded music only an "intermezzo sinfonico," intended to portray a battle, survives in an arrangment for piano duet. Of a dialogue between Faust and his disciple Wagner on the real and the ideal, an encounter with Lilith on the Brocken followed by a "black" Miserere, and an extended scene set in the throne room of



Janis Martin as Pantalis in San Francisco Opera's 1963 Mefistofele. DE MONTE

an emperor to whom Mephistopheles presents himself as a new jester, gives advice to the ruler about his state finances and finally organizes an entertainment representing the abduction of Helen by Paris, no trace remains. Two pieces were added: the duettino "Lontano, lontano, lontano," lifted from Boito's unfinished Ero e Leandro, whose libretto he had made over to Giovanni Bottesini to set, and Margherita's prison aria, "Spunta l'aurora pallida." The effect of the revision was to reduce the opera to manageable proportions and a somewhat more traditional layout. The five acts became four; and Faust was transformed from a baritone into a tenor.

The premiere of the new *Mefistofele* took place on August 5th, 1875, at the Teatro Comunale, Bologna, which prided itself on its forward-looking policy (in 1871 it had witnessed the first Italian performance of a Wagner opera, namely *Lohengrin*). The cast included Italo Campanini as Faust, Erminia Borghi-Mamo as Margherita and Helen of Troy and

Romano Nannetti as Mefistofele. The conductor was Emilio Usiglio. The result, if not an uncontested triumph, was enough of a success to permit a circulation among the major theaters of the peninsula. For a revival in Venice the following year, Boito made a further modification, after which the opera entered the international repertoire. Nowhere was it better received than in England, where it would feature in several Covent Garden seasons towards the end of the century. Reviewing the revival of 1889, Bernard Shaw wrote: "Boito's version of the Faust story seems almost as popular as Gounod's"surely an overstatement, considering that the French work was given at Covent Garden every year from 1863 until 1911—"though Gounod's is a true musical creation whereas Boito has only adapted the existing resources of orchestration and harmony very ably to his libretto. In short, Gounod has set music to Faust, Boito has set Faust to Music ... The whole work is a curious example of what can be done in opera by an accomplished literary man without original musical gifts, but with ten times the taste and culture of a musician of only ordinary extraordinariness."

A shrewd judgment, this, like so many of Shaw's on Italian opera. It is true that Boito never developed a musical style that is instantly recognizable as his own. That of Mefistofele is distinctly eclectic. More than one critic noted the debt of Faust's solo "Dai campi, dai prati" to the slow movement of Beethoven's Kreutzer Sonata: anyone familiar with the love duet in Franco Faccio's I Profughi Fiamminghi would have found a clear precedent for Margherita's "Cavalliero illustre a saggio"; while the main theme of the duet between Faust and Elena belongs to the family of Verdi's "Dunque l'onta di tutti sol una" in Un Ballo in Maschera. But the years that followed the fiasco of 1868 had taught the composer some valuable lessons. He had descended from the clouds of Scapigliatura theorizing to become a practical man of the theater. He wrote several libretti for other composers to use, among them La Gioconda, Ponchielli's most successful stage work and arguably the only Italian "grand opera" that can stand comparison with Verdi's Aida. He even came to terms with Wagner, making translations of Rienzi, Das Liebesmahl der Apostolen and eventually Tristan und Isolde. But his attitude to the Master of Bayreuth remained ambivalent. He was stirred by the music, but repelled by the dramaturgy. *Die Walküre* he compared to a stopping train that takes ages to reach its destination.

By 1870 the Scapigliatura had begun to disintegrate. Many of Boito's former associates had espoused realism in art and the left wing in politics. He himself held proudly aloof from both. As a writer he inclined towards the subtly allusive metaphor, the pregnant phrase, drawing upon a vocabulary that ranged from medieval times to his own day ("Though I may claim to being a good Italian scholar," remarked the baritone Charles Santley of the English premiere of Mefistofele, "the chief part of the verses might have been in Chinese for any meaning I could find in them"), but always supremely adaptable to musical thought. The chief fruits of his literary labors were garnered by the aged Verdi in Otello and, more especially, Falstaff; and indeed Boito was later to claim as his chief glory the fact that he had "made the bronze colossus resound twice." Meanwhile, as a musician, he found himself increasingly isolated among his own countrymen. He had no sympathy with the "young school" headed by Puccini and Mascagni. He wrestled continually with his most ambitious project, a huge opera on the subject of Nero and his persecution of the Christians. Like Gustav Holst, he suffered bouts of nervous agraphia, during which he was unable to hold a pen. By the time he died in 1918, only four of the five acts had been set and not even they were fully scored; six years were to pass before Toscanini with the aid of the composer Vincenzo Tommasini was able to perform a presentable version of the torso. In Boito, the intellectual had for a long time stifled the creator.

Mefistofele remains his sole musical monument. It is, as Shaw observed, essentially the work of a literary man. But, if not a masterpiece of musical organization, several of its ideas are striking and imaginative. There are no lapses of taste; there is never a note or an instrument too many. The chorus "Ave Signor degli angeli" with its suggestion of perpetual ascent is unique in opera; nor will you find a more perfect miniature than the duet "Lontano, lontano, lontano." Nowhere is the attention allowed to wander. Lacking both forebears and descendants, Mefistofele is a work which we should be the poorer without.



Art is not created. It is achieved. It is the product of talent and relentless practice, tempered by years of training. But even then, you give more. You give your heart and soul.

American Airlines understands that kind of effort. It's the same kind of dedication and hard work that have made us a leader.

And like the best artists, we're never satisfied. Even though we work to maintain the highest quality standards in the commercial airline industry, we still strive to improve. We're dedicated to making sure that our people are the best, our planes are clean and comfortable, and our flight schedules are dependable.

For us, making every flight something special for every passenger is our way of delivering an excellent performance.





FRANCE

MPAGNE BRUT GINE CONTRÔLÉE RODUCT OF FRANCE





Mumm Cordon Rouge. The only champagne to wear the red ribbon. symbol of France's highest honor. To send a gift of Mumm Champagne. call 1-800-238-4373. Void where prohibited.

ARTIST PROFILES



GABRIELA BEŇAČKOVÁ

Acclaimed Czechoslovak soprano Gabriela Beňačková returns to San Francisco Opera as Margherita and Helen of Troy in Mefistofele, roles she has previously sung in Hamburg. She made her highly praised 1986 Company debut in the title role of Jenufa. A native of Bratislava. Miss Beňačková studied at that city's Academy of Musical Arts and made her professional debut as Natasha in Prokofiev's War and Peace, bowing shortly thereafter at Prague's National Theatre, where she sang principal roles from 1970 to 1982. She has since been applauded in the major opera houses of Europe, singing regularly in Vienna, Hamburg, Stuttgart, Munich, Bonn, Barcelona, Berlin, Madrid, Amsterdam, Cologne, Buenos Aires, at Covent Garden and in Osaka and Tokyo, Japan. She made an extraordinary debut with Los Angeles Opera immediately after her San Francisco Opera debut engagement, when she was invited by Plácido Domingo to step in as Desdemona opposite his Otello. Other roles in Miss Beňačková's repertoire include the title roles of Aida, Manon Lescaut and Ariadne auf Naxos, Amelia in Un Ballo in Maschera, Elisabetta in Don Carlo, Leonora in La Forza del Destino, Elsa in Lohengrin, Tatiana in Eugene Onegin, Mimì in La Bohème, Leonore in Fidelio, Lisa in The Queen of Spades, Marguerite in Faust, Maddalena in Andrea Chénier, and all the principal Czech operatic heroines. She has had an extensive concert career, and in this country has sung with the Cleveland Orchestra and Chicago Symphony, as well as the Opera Orchestra of New York, with whom she has been featured in title roles of Libuše, Katya Kabanova, Rusalka and Jenufa. She has numerous radio and television productions to her credit, and her impressive discography includes recordings of Jenufa, The Cunning Little Vixen, The Bartered Bride, Dvořák's Stabat Mater, Te Deum and Requiem, two discs of Italian and Slavic opera arias, Janáček's Glagolitic Mass,



JUDITH CHRISTIN

Beethoven's Ninth Symphony and Mozart's Mass in C Minor with Claudio Abbado, and Mahler's Second and Eighth Symphonies with the Czech Philharmonic.

After appearing here last fall as Mother Goose in The Rake's Progress, mezzosoprano Judith Christin returns to sing Marta in Mefistofele. She made her San Francisco Opera debut in the fall of 1986 as Marcellina in Le Nozze di Figaro and as Marthe in Faust, and returned the following year to portray the Third Lady in The Magic Flute. A native of Rhode Island, Miss Christin performs frequently at the New York City Opera and has been seen there in Cendrillon, Carmen, The Cunning Little Vixen, Ariadne auf Naxos, Le Nozze di Figaro, Candide and Madama Butterfly, in which her interpretation of Suzuki was seen on a "Live from Lincoln Center" telecast. Her performance in Albert Herring with Opera Theatre of St. Louis was also televised nationwide and in Europe. She has appeared often with the opera companies of Santa Fe, Washington, Dallas, San Diego, Tulsa, Philadelphia and Ft. Worth, among others. Miss Christin has sung in several American premieres, including Iain Hamilton's Anna Karenina with Los Angeles Opera Theater, Massenet's Chérubin at Carnegie Hall, and Penderecki's The Black Mask with Santa Fe Opera. Recent engagements include her European debut in Amsterdam with the Netherlands Opera as Suzuki in Madama Butterfly, debuts at the Metropolitan Opera in Eugene Onegin and with Houston Grand Opera in The Marriage of Figaro, and A Night at the Chinese Opera in Santa Fe. Future performances include her Seattle Opera debut as Marcellina, Mary in The Flying Dutchman and Berta in The Barber of Seville at the Met, Despina in Così fan tutte at Santa Fe, and a return to Houston for The Magic Flute and The Marriage of Figaro.

MEFISTOFELE



EMILY MANHART

Following her portrayal of Mrs. Alexander in Glass' Satyagraha this summer, mezzo-soprano Emily Manhart returns to San Francisco Opera to sing Pantalis in Mefistofele and Suzuki in Madama Butterfly. She made her Company debut in 1987 as the Page in Salome, and was seen here last fall as the Madrigal Singer in Manon Lescaut and a Flower Maiden in Parsifal. After earning her master of music degree from Ohio State University, she participated in San Francisco Opera Center's Merola Opera Program in 1984 and performed Tisbe and the title role in Western Opera Theater's 1984 tour of La Cenerentola. She returned to the Merola Program in 1986, appearing that summer as Dorabella in the Merola production of Così fan tutte. During the 1986-87 season she was a member of the Houston Opera Studio, appearing as Clotilde in Norma and Meg Page in Falstaff. She was a member of the Wolftrap Opera Company during the 1987-88 season, singing Rosina in Il Barbiere di Siviglia, Hermia in A Midsummer Night's Dream, Melide in L'Ormindo, and Lucretia in The Rape of Lucretia. In June of 1988 she made her debut at the Spoleto, USA festival as Tezeuco in Graun's Montezuma. Her engagements next year include Suzuki in Madama Butterfly for Miami Opera, and Flora in La Traviata for the Pittsburgh Opera. Miss Manhart was a national winner of the 1984 Metropolitan National Council Auditions. In the San Francisco Opera Center Auditions Grand Finals, she received the Jean Donnell Memorial Award in 1984 and the Cenacolo Award in 1986.



SAMUEL RAMEY

American basso cantante Samuel Ramey returns to San Francisco Opera in the title role of Mefistofele, one of his signature roles that he has sung with New York City Opera, the Hamburg Staatsoper and the Geneva Opera. He made his 1978 San Francisco Opera debut as Colline in La Bohème and returned as Count Rodolfo in La Sonnambula in 1984 and for the title role of Le Nozze di Figaro in 1986. Born and raised in Kansas, Ramey made his New York City Opera debut in 1973 as Zuniga in Carmen and went on to become a leading bass with that company, singing nearly 40 roles there, many of them in productions mounted or revived by City Opera especially for him. His rare vocal gifts and unusually varied repertoire soon resulted in an impressive string of major debuts: the Canadian Opera (1975), Glyndebourne Festival (1976, his European debut), San Francisco Opera, Netherlands Opera and Hamburg Staatsoper (1978), the Lyric Opera of Chicago, Paris Opera and Aix-en-Provence Festival (1979), Vienna State Opera and La Scala in Milan (1981), Covent Garden (1982) and Metropolitan Opera (1984). Ramey's specialties include the baroque repertoire, Mozart, bel canto, and the three famous operatic devils of Mefistofele, Gounod's Faust and Berlioz's La Damnation de Faust. His busy schedule, stretching into the next five years, includes new productions with practically every major opera company in the world, and he has been described as the most recorded American-born bass in history, with recordings on several major labels. Among his television credits are The Barber of Seville and Manon in the "Live from Lincoln Center" series, a special on Rossini with Marilyn Horne, the title role in the Salzburg Festival production of Don Giovanni under Karajan, and Carmen and Bluebeard's Castle, both led by James Levine, in the "Live from the Met" series.



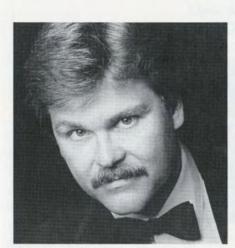
DENNIS O'NEILL

After making his San Francisco Opera debut during the 1984 Fall Season as Elvino in La Sonnambula, Welsh tenor Dennis O'Neill returns to sing Faust in Mefistofele, a role he recently sang with great success in Zurich. He spent two seasons as principal tenor for the State Opera of Australia before returning to Great Britain in 1977 to make his British debut with Scottish Opera, where he distinguished himself in numerous roles including Rodolfo in La Bohème, Alfredo in La Traviata, the Duke of Mantua in Rigoletto and the title role of Werther. He has long been associated with the Royal Opera House, Covent Garden, where he has sung Rodolfo, the Duke of Mantua, Pinkerton in Madama Butterfly, Edgardo in Lucia di Lammermoor, Gustavo in Un Ballo in Maschera and, most recently, the title role of Don Carlos. He has also sung many leading roles for the Welsh National Opera, English National Opera, Opera North and at Glyndebourne. O'Neill made his Metropolitan Opera debut in 1987 as Rodolfo in La Bohème, and other North American engagements have taken him to Chicago, Dallas, San Diego, Long Beach and Vancouver. European engagements have included La Traviata, La Bohème and Madama Butterfly for the Vienna State Opera, Macbeth in Berlin and Brussels, La Traviata in Paris, Hamburg and Barcelona, and Faust in Copenhagen. His concert work includes numerous appearances with the London Symphony Orchestra, in addition to the Verdi Requiem for BBC-TV and in Berlin and Paris, and Elgar's Dream of Gerontius in London and Düsseldorf. He appeared in Berlioz's Damnation of Faust in Paris and Philadelphia, and was recently featured on British television with a series of 12 programs entitled "Dennis O'Neill." Future performances include new productions of Rigoletto at the Met and in Bonn, Anna Bolena in Madrid, Attila at Covent Garden, Simon Boccanegra in Cologne, and Un Ballo in Maschera in Nice.



DANIEL HARPER

Tenor Daniel Harper returns to San Francisco Opera as Wagner in Mefistofele. He made his Company debut in Aida during the 1984 Summer Season and has since returned to perform over 15 roles here, most recently as Parpignol in last year's production of La Bohème. A member of the 1983 Merola Opera Program, he sang the title role in the Stern Grove performances of The Tales of Hoffmann and Pinkerton in Madame Butterfly, a role he also performed on Western Opera Theater's 1983 nationwide tour. As an Adler Fellow with the San Francisco Opera Center for two years, Harper sang the role of Grimaldo in Handel's Rodelinda for the 1985 Showcase series, and that same year made an unscheduled debut with the San Francisco Symphony as tenor soloist in the Verdi Requiem. A graduate of North Park College in Illinois, he has extensive concert credits in the Chicago area, including performances of Mendelssohn's Elijah, Handel's Messiah, the Mozart Requiem, Rossini's Petite Messe Solennelle, and a recording of Schoenberg's Moses und Aron with the Chicago Symphony under Sir Georg Solti. Last year, he appeared with the San Francisco Symphony as soloist in the Berlioz Requiem.



DOUGLAS WUNSCH

Tenor Douglas Wunsch sings Nereo in Mefistofele. He made his San Francisco Opera debut in 1987, appearing in The Magic Flute, The Queen of Spades and as Alfredo in the Student/Family performances of La Traviata. During the Spring of 1988 he was Mendoza in the Opera Center Showcase production of Rosina, and sang four roles for the Company last fall: Selimo in Maometto II, Edmondo in Manon Lescaut, the First Knight of the Holy Grail in Parsifal and Rodolfo in the Student/Family matinee performances of La Bohème. As an Adler Fellow with the Opera Center for two years, Wunsch sang Robert in Hindemith's There and Back, Charles in Hindemith's The Long Christmas Dinner, Albazar in Rossini's The Turk in Italy, Jean in Sauguet's Le Plumet du Colonel and Samuel in Rorem's Three Sisters Who Are Not Sisters. His local credits include Alfred in Die Fledermaus with the Marin Opera Company, a role he repeated recently with the Spokane Symphony. The native of Washington state has also performed with the Northwestern Symphony Orchestra, the San Francisco Symphony Pops and the San Francisco Ballet. He appeared last year with Luciano Pavarotti in the Italian tenor's San Francisco Civic Auditorium concert.

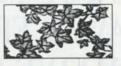
KENSINGTON INTERIORS

A Unique Decorating Resource



· Brunschwig & Fils









Kensington Interiors introduces a new approach to interior decorating. In our retail showroom we give you direct access to all the fabrics, wall coverings and furniture traditionally available only through a designer. Kensington also offers custom made draperies, bed coverings, upholstered headboards, pillows and slipcovers. Please come by to browse anytime. We look forward to assisting you.

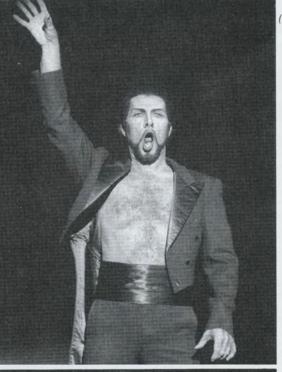
Kensington Interiors, Ltd. 3485 Sacramento Street (between Walnut and Laurel) San Francisco, CA 94118 Telephone: (415) 771-1768 10 am-6 pm Tue.-Fri. / 10 am-5 pm Sat.

▼ Santa Fe Style ▼ Adobe Home ▼

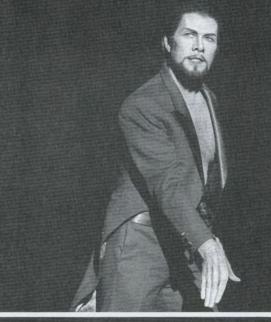
▲ Exclusive Vista Redonda Area ▲ Only 15 Minutes From Downtown Plaza ▲ Panoramic Wilderness Views ▲ 2 Bedrooms ▲ 2 Baths ▲ 3 Adobe Fireplaces ▲ Private & Secluded ▲ 5 Acre Lot ▲ Astonishing 100 Mile Views ▲ Vacation Rental ▲

▲ \$300/Night ▲ Call For Weekly Rate ▲ Olivia Hsu Decker, Inc. (415) 383-5401

continued on p.45









(left) Samuel Ramey



Daniel Harper, Dennis O'Neill



Dennis O'Neill, Gabriela Beňačková



Emily Manhart

Due to ill health, Mme. Bidú Sayão was forced to cancel her trip to San Francisco, a circumstance that occurred after the article honoring the artist in this magazine had already been printed.

continued from p.37



MAURIZIO ARENA

Maestro Maurizio Arena is on the podium for Mefistofele, returning to San Francisco Opera after leading performances of the opening night production of L'Africaine last fall, Nabucco in 1987, and La Forza del Destino and La Bohème during the 1986 Fall Season. He made his Company debut with Manon Lescaut during the 1983 Fall Season and returned in 1985 to conduct acclaimed performances of Adriana Lecouvreur and Falstaff. Born in Messina, Italy, he studied music in Palermo and Perugia, where he was trained in conducting by Franco Ferrara. After many years of collaboration with Tullio Serafin and Antonino Votto, he began his operatic training as repetiteur and assistant conductor at the Teatro Massimo in Palermo from 1960 to 1963. From 1963 to 1969, he was permanent conductor at that theater, where he led performances from the Italian operatic repertoire in addition to many modern and contemporary operas, including Wozzeck, Bluebeard's Castle and Carmina Burana. Since 1969, he has been a guest conductor at the important operatic capitals in Europe, including Milan's La Scala, Rome, Trieste, Brussels, Lyons, Paris and Venice, in addition to the Chorégies d'Orange, the Dubrovnik Festival and the Aix-en-Provence Festival. Recent engagements include L'Elisir d'Amore and Tosca at the Vienna Staatsoper, Rossini's La Donna del Lago and Respighi's La Fiamma at the Verdi Theater in Trieste, La Fanciulla del West at the Verona Arena, and the Canadian Opera Company's 1987-88 season opener, La Forza del Destino. He also recently conducted Pizzetti's Fedra in Palermo, the first performance of this rarely-performed opera since 1940, in addition to Il Tabarro at the Puccini Festival in Torre del Lago and concerts in Japan. Arena's extensive list of recordings includes Adriana Lecouvreur and Francesca da Rimini.



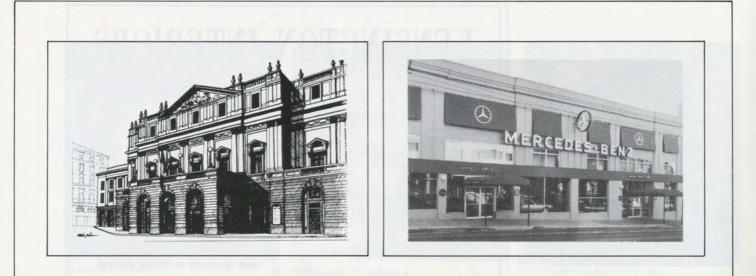
ROBERT CARSEN

Canadian-born Robert Carsen makes his San Francisco Opera debut directing Mefistofele in the production he staged last fall for the Geneva Opera. Between 1980 and 1985, Carsen was associate and revival director at Glyndebourne Festival Opera, earning the Carl Ebert Award for directing in 1982. He has since gone on to direct productions for numerous opera companies in North America and Europe. His credits include: A Village Romeo and Juliet for Opera North, L'Italiana in Algeri for Opera 80, La Traviata for Texas Opera Theatre, The Prodigal Son for the Guelph Spring Festival, Idomeneo for Opera Theatre of St. Louis, and three British stage premieres for the Camden Festival in London-a double bill of Lecocq's Dr. Miracle and Delius's Margot la Rouge, Mozart's La Finta Semplice and La Finta Giardiniera. Other projects include the Canadian premiere of Peter Maxwell Davies's The Lighthouse, which toured to Expo '86 in Vancouver; Il Trovatore and Fidelio for Pacific Opera Victoria; and Rigoletto for the Edmonton Opera. More recently he directed La Bohème and Hänsel und Gretel in Geneva, Ariadne auf Naxos in Lausanne, Bellini's La Straniera in Wexford and London, and Tom Stoppard's play Rosencrantz and Guildenstern Are Dead in New York. He has also directed a new recording of Stravinsky's A Soldier's Tale (with Sting, Vanessa Redgrave and Ian McKellen). So far this year, Carsen has directed La Finta Giardiniera in Lausanne, The Marriage of Figaro for Long Beach Opera, and the American premiere of Judith Weir's A Night at the Chinese Opera at the Santa Fe Opera. Future assignments include new productions of La Finta Giardiniera for the Frankfurt Opera; Lucia di Lammermoor for the Munich Opera; Salome for the Opéra de Lyon; and Ariadne auf Naxos for Santa Fe Opera.



MICHAEL LEVINE

Michael Levine is the designer of Mefistofele, a production that received its premiere at the Grand Théâtre de Genève last year. Born in Toronto, he was initially trained in design at the Ontario College of Art, later earning a bachelor of arts degree from the Central School of Art and Design in London, England. He became an apprentice at the famed Glasgow Citizens Theatre, where he designed the sets and costumes for Custom of the Country, Torquato Tasso and Impresario from Smyrna. He returned to London to co-design (with the Polish artist Voytek) Eugene O'Neill's Strange Interlude at the Duke of York Theatre. The production, which was also presented in New York, garnered Levine nominations for England's prestigious Olivier award and a Tony award. He also designed Light Up the Sky for the Old Vic Theatre and Revenger's Tragedy for the Royal Shakespeare Company. His first opera designs were for the Belfast Opera's 1984 production of Don Giovanni, followed by The Rise and Fall of the City of Mahagonny for the English National Opera. In Canada, he created the designs for Wedekind's Spring's Awakening at the Centre Stage, Hot House for the National Ballet of Canada, and Mozart's Idomeneo for the Canadian Opera Company. The Shaw Festival at Niagara-on-the-Lake has seen his designs for Heartbreak House, Arms and the Man, The Skin of our Teeth, The Women, and June Havoc's Marathon 33. In 1986, he collaborated with Robert Lepage on the world premiere of Tectonic Plates at the Du Maurier Theatre Festival in Toronto. He recently designed the sets and costumes for the world premiere of A Night at the Chinese Opera for Santa Fe Opera.



WHILE YOU MAY BE A CONTINENT AWAY FROM LA SCALA, YOU'RE ONLY FIVE BLOCKS FROM EUROPEAN MOTORS, LTD.

MERCEDES BENZ ON VAN NESS AVENUE

We won't compare traditions but we are the oldest Mercedes Benz dealer in the Bay Area, with the most extensive facilities. A twenty car showroom—two



service departments and body shop. Now that you know where we are, come visit us. Our competitive pricing will be music to your ears.

European Motors, Ltd. • 950 Van Ness at O'Farrell St. • San Francisco • 673-2000

This presentation of *Mefistofele* is made possible by Mr. and Mrs. John C. McGuire and Mr. and Mrs. Thomas Tilton. Opera in four acts with prologue and epilogue by ARRIGO BOITO

Text by the composer, after the epic drama Faust by Johann Wolfgang von Goethe

Conductor Maurizio Arena

Production Robert Carsen*

Designer Michael Levine*

Lighting Designer Thomas J. Munn

Chorus Director Ian Robertson

Choreographer Alphonse Poulin**

Musical Preparation Susanna Lemberskaya Robert Morrison Patrick Summers Christopher Larkin Svetlana Gorzhevskaya Philip Eisenberg

Prompter Philip Eisenberg

Assistant Stage Directors Peter McClintock Claudia Zahn

Stage Manager Jerry Sherk

San Francisco Girls Chorus Elizabeth Appling, Director

San Francisco Boys Chorus Philip Hahn, Director

This presentation of *Mefistofele* is a co-production with the Grand Théâtre de Genève and is co-owned by the San Francisco Opera and the Lyric Opera of Chicago.

Scenery constructed by the Grand Théâtre de Genève and the San Francisco Opera Scenic Studios

Costumes executed by the Grand Théâtre de Genève and the San Francisco Opera Costume Shop

Organ provided courtesy of Baldwin Piano & Organ Center, Santa Clara

First performance: Milan, March 5, 1868 (revised 1875)

First San Francisco Opera performance: October 1, 1923

SATURDAY, SEPTEMBER 16 AT 8:00 †TUESDAY, SEPTEMBER 19 AT 8:00 †FRIDAY, SEPTEMBER 22 AT 8:00 †SUNDAY, SEPTEMBER 24 AT 2:00 THURSDAY, SEPTEMBER 28 AT 8:00 WEDNESDAY, OCTOBER 4 AT **7:30** SUNDAY, OCTOBER 8 AT 2:00 TUESDAY, OCTOBER 10 AT **7:30** CAST

(in order of appearance)

Mefistofele	Samuel Ramey
Faust	Dennis O'Neill
Wagner	Daniel Harper
Margherita	Gabriela Beňačková
Marta	Judith Christin
Elena	Gabriela Beňačková
Pantalis	Emily Manhart
Nereo	Douglas Wunsch

Celestial choir, cherubim; townspeople; witches, warlocks; people of Greece

Corps de ballet

**U.S. opera debut *San Francisco Opera debut

PROLO	GUE	In Heaven
ACT I	Scene 1:	Easter Sunday
	Scene 2:	The Pact

INTERMISSION

ACT II Scene 1: The Garden Scene 2: Walpurgis Night

ACT III The Death of Margherita

INTERMISSION

ACT IV EPILOGUE Classical Walpurgis Night The Death of Faust

Supertitles for *Mefistofele* provided by a generous and most appreciated gift from William and Eloise Rollnick.

Supertitles by Christopher Bergen, San Francisco Opera.

[†]These performances are being taped for a future telecast. Lighting will be augmented accordingly.

Latecomers will not be seated during the performance after the lights have dimmed.

The use of cameras and any kind of recording equipment is strictly forbidden.

The performance will last approximately three hours and fifteen minutes.

Mefistofele/Synopsis

PROLOGUE

IN HEAVEN. A heavenly choir praises the Lord; Mefistofele appears and mockingly addresses God, apologizing for his lack of a halo. He complains that God's worldly creation, Man, has become so degenerate that he is not worth tempting any more. A mystical choir asks him if he knows Faust. Mefistofele does indeed, and wagers to trap the aging, fanatical scholar. Mefistofele boasts to the Creator that by ensnaring Faust he will finally triumph over God. The scene ends with a hymn of praise to the Master of the Heavens.

ACT I

Scene 1—EASTER SUNDAY. Faust and his student Wagner join the holiday crowd. The old scholar notices the first signs of spring; a group of townspeople begins a country dance. After the crowds leave, Wagner and Faust notice a monk, the sight of whom greatly disturbs the old man; he imagines seeing traces of burning footprints on the ground.

Scene 2—THE PACT. In his study, Faust prepares to meditate on the Bible when a piercing cry is heard and the mysterious monk appears. Faust makes the powerful sign of Solomon which forces Mefistofele to abandon his monk's disguise. He introduces himself as the spirit that negates and destroys everything. Mefistofele offers his services to Faust on Earth, on condition that their positions be reversed after Faust's death. Faust accepts, provided that he find just one moment of true happiness which he could greet with the words, "Stay, for you are beautiful!" The contract is signed and Mefistofele transports Faust away.

Intermission

ACT II

Scene 1—THE GARDEN. The rejuvenated Faust (now calling himself Enrico), courts Margherita, while Mefistofele distracts her neighbor Marta. Margherita asks Faust about his religious beliefs, but he says he seeks an even deeper truth: the mystery of love. He persuades Margherita to let him visit her at her home, and gives her a sleeping potion (provided by Mefistofele) for her mother. Faust reassures Margherita that her mother will come to no harm as both couples declare their love.

Scene 2—WALPURGIS NIGHT. Mefistofele urges Faust up the mountains to witness the Witches' Sabbath. Witches and warlocks appear; Mefistofele demands obeisance as their king. They present him with the attributes of his power and a symbol of the world, which he derides and then destroys. Faust suddenly sees in the sky a vision of a young girl in chains who resembles Margherita. Mefistofele tries to dismiss it as a trick of imagination, but Faust realizes that the woman with a ring of blood around her neck is indeed the girl he abandoned. The revels continue.

ACT III

THE DEATH OF MARGHERITA. The imprisoned Margherita, condemned to death for poisoning her mother and drowning the child she bore Faust, has lost her reason. Faust begs Mefistofele to save her; the devil denies responsibility, but promises to do what he can. He produces a key and Faust enters the prison. At first, Margherita thinks she is being led to execution, but then recognizes Faust and starts to relive their past, recalling their meeting in the garden. Faust wants her to escape with him, but she cannot face a life of remorse. They imagine the happiness they might have had. When Mefistofele orders Faust to leave with him, Margherita prays for forgiveness and renounces Faust: a celestial choir proclaims Margherita's salvation.

Intermission

ACT IV

CLASSICAL WALPURGIS NIGHT. In his quest for the perfection of art and beauty, Faust has been transported by Mefistofele to ancient Greece. Elena (Helen of Troy) and her companion Pantalis serenade the full moon. In the distance, Faust is heard calling for Elena. As the two women leave, Faust enters, enchanted with his surroundings. Mefistofele, however, feels uncomfortably out of place. Elena now reappears, praised by a chorus who pay homage to her, but she is obsessed by a nightmare vision of the destruction of Troy. She receives Faust, who declares his love for her, the embodiment of pure and ideal beauty. They pledge their love and contemplate life together in peaceful Arcadia.

EPILOGUE

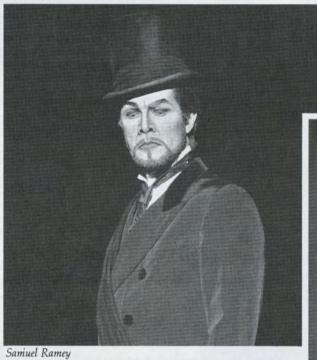
THE DEATH OF FAUST. In his study, Faust reflects on his past: the love of the real woman brought only suffering, while that of the goddess was only an illusion. Mefistofele despairs that Faust has still not experienced the supreme moment. Realizing that death is near, Faust invokes another dream, one in which he would rule wisely over prosperous people in a peaceful world. Mefistofele, fearing that his victim will escape him, urges Faust to accompany him once again. But Faust, now enraptured in his heavenly vision, speaks the fatal words, "Stay, for you are beautiful!", and dies redeemed. Mefistofele, although defeated, whistles in defiance.

Mefistofele

Photos taken in rehearsal by Marty Sohl

4







Samuel Ramey, Dennis O'Neill

(below) Dennis O'Neill, Gabriela Beňačková

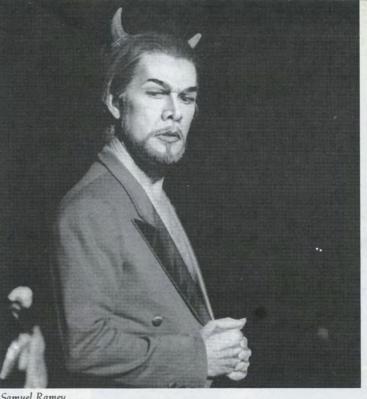




Gabriela Beňačková



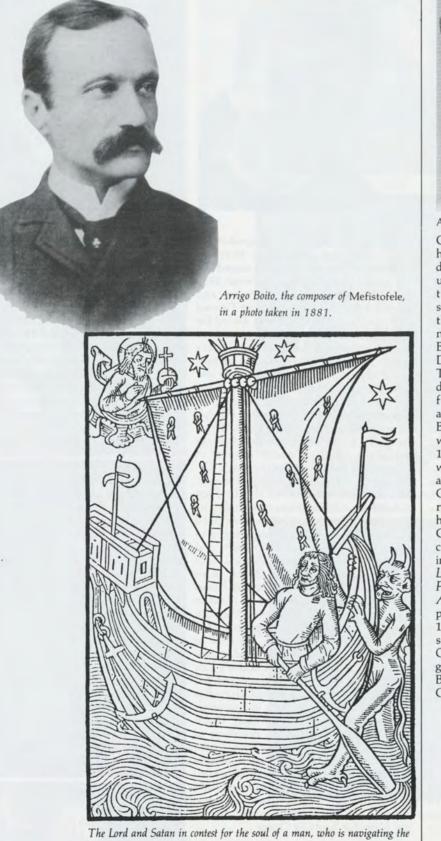
Gabriela Beňačková



Samuel Ramey

(below) Samuel Ramey, Judith Christin





The Lord and Satan in contest for the soul of a man, who is navigating the ocean of vice and sin. From Le grant kalendrier et compost des Bergiers, printed at Troyes in 1496.



ALPHONSE POULIN

Choreographer Alphonse Poulin makes his United States opera debut with the dances for Mefistofele, an assignment he undertook last year for the Grand Théatre de Genève. The native of Maine started his professional dance career with the Boston Ballet, where he danced for nine years. He then traveled to São Paulo, Brazil, where he was engaged as Principal Dancer and ballet master at the Municipal Theater Ballet. After being appointed as dancer, ballet master and choreographer for the Lisbon National Ballet, he appeared as a dancer in the Munich Opera Ballet and at the Theater des Westens where he performed in A Chorus Line. In 1980, at the request of Oscar Araiz, he was engaged as ballet master and teacher at the Ballet of the Grand Théâtre in Geneva, Switzerland, a position he currently holds. He served for three years as head of the School of Dance at Geneva's Conservatory of Music. Operas he has choreographed at the Grand Théâtre include The Merry Widow, La Périchole, Lulu, Eugene Onegin, The Marriage of Figaro, The Love for Three Oranges, Dukas's Ariane et Barbe-Bleue, and Ken Russell's production of The Italian Girl in Algiers. In 1985, he created the dances for Russell's staging of Faust at the Vienna State Opera. Poulin has also been guest choreographer for works at the Turin Opera Ballet and the Ulm Ballet Company in Germany.



THOMAS J. MUNN

Thomas J. Munn is lighting designer for Falstaff, Mefistofele, Idomeneo, Aida, Madama Butterfly, Lohengrin, Orlando Furioso and Die Frau ohne Schatten. Last fall, he was responsible for L'Africaine, Parsifal, Lady Macbeth of Mtsensk, La Bohème and La Gioconda. In his 14th year with the Company, he has lighted over 100 productions for San Francisco Opera, including the lighting and special effects for all four operas of the 1985 Ring Festival. He serves as scenic adviser for the Company, and has designed scenery for Lady Macbeth of Mtsensk, Roberto Devereux, Pelléas et Mélisande, Billy Budd and Nabucco. In addition to his numerous design credits for the War Memorial stage, Munn has designed scenery and lighting for Broadway, Off-Broadway, regional theater, ballet, industrials and film. His television credits include San Francisco Opera productions of La Gioconda (for which he received a 1979 Emmy Award), Samson et Dalila, Aida, L'Africaine and La Bohème. Recent projects include lighting and projection designs for Madama Butterfly for the Netherlands Opera; scenery and lighting for Hartford Ballet's production of Coppélia and The Nutcracker; and light-ing designs for the Hartford Opera and Pittsburgh Opera productions of Hansel and Gretel. As a consultant on numerous lighting projects, his most notable achievement in this area is the new Muziektheater in Amsterdam, the Netherlands, for which he was the American lighting consultant.

Sometimes You Need a New Point of View.

Come to Cityscape for a new perspective. A new way of seeing the City. A menu of California and American seasonal foods — perfect for early supper.

After all, there is no other rooftop restaurant in San Francisco that offers a sensational 360° view and opens its roof to the stars. With piano or light jazz groups playing nightly for dancing. With an unusually generous Sunday Brunch featuring 80 feet of fabulous food. And with free parking (based on availability) for brunch and dinner.

Look at the City from a different point of view. Call for reservations. (415) 776-0215.



Seasonal Cuisine. Sensational Views.

San Francisco Hilton, One Hilton Square, San Francisco

STONEFIELD AT FOUNTAINGROVE A Brand New Luxury Condominium Development



122 LUXURY CONDOMINIUMS PRICED FROM \$239,000 TO \$289,000 SITUATED ON 19 ACRES ON THE FAIRWAYS OF FOUNTAINGROVE GOLF & COUNTRY CLUB ONE OF THE FINEST CHAMPIONSHIP GOLF COURSES IN THE SAN FRANCISCO BAY AREA JUST 55 MINUTES NORTH OF SAN FRANCISCO

Besides being near the Golf Course, Amenities include a Tennis Court, Pool, Spa, Club House, Orientation to Golf Fairways, & Views of Picturesque Santa Rosa Valley. By Appointment Only.

For More Information Please Contact: Olivia Hsu Decker, Inc. Office (415) 383-5401 Developed by Michael Shipsey MORTON



Tito Schipa as Des Grieux and Bidú Savão as Manon, just before Act IV curtain time at San Francisco Opera's 1939 Opening Night production of Manon.

generation. Among those one could hear in those days were Schipa, Beniamino Gigli, Jussi Bjoerling, Lawrence Tibbett, Ezio Pinza, Richard Bonelli, Leonard Warren, John Brownlee, Giovanni Martinelli, Lily Pons, Elisabeth Rethberg, Kipnis, Robert Weede.

Kirsten Flagstad and Lauritz Melchior were the great Wagnerians; Licia Albanese and Jan Peerce sang the heartbreaking duets of La Traviata. A Marriage of Figaro cast, for example, had Bidú Savão as Susanna, Pinza as Figaro, Florence Quartararo as the Countess, Blanche Thebom as Cherubino and Salvatore Baccaloni as the very fat, very funny Dr. Bartolo.

The Mefistofele of Mme. Sayão's 1952 performance was Nicola Rossi-Lemeni, the great basso whose blockbuster performance in the title role is not forgotten here. (Mme. Sayão is "very anxious" to hear the current San Francisco Mefistofele, Samuel Ramey. "I think he's marvelous," she said. "It's going to be a gorgeous performance.")

She sang with the day's great tenors—"Oh my God so many tenors ... I like very much, the most, to sing with Schipa and Bjoerling. Our voices melt together much better, I don't know why. The voices go together very well.

"Schipa was wonderful ... How much I learn with him. He was a great, great singer-small voice, but great singer. I had a small voice too, so our voices blend together. He was very handsome on the stage ...

"I am five three or five two ... he was more or less my size, a little bit taller. I have pictures of me and him together.

"... We were a handsome pair."

One of her favorite pictures shows herself and Schipa as the lovers in the 1939 opening-night Manon. To her, this is "a big souvenir of my debut in San Francisco."

Ezio Pinza was "unique ... he was marvelous," she said. "Vocally, physically, he is gorgeous." She sang often with the dashing basso, in The Barber of Seville, La Bohème and Don Giovanni among others.

She had many roles: in San Francisco

Bidú Sayão in a studio portrait, taken at the very beginning of her career.

Seoul man.

URANT

After a while, the business traveler feels as comfortable walking these streets as his own.

And when you've reached that point, you've also discovered the best way to get there. United. Fine meals, double-feature films, a full

complement of amenities. It's the best in international travel, all served up with Friendly Skies spirit. Not to mention hefty Mileage Plus credit when you fly First or Business Class.

You choose United to Seoul. Because you know that traveling great distances is no reason not to feel right at home.

United. Rededicated to giving you the service you deserve.

Come fly the friendly skies.

R



A Major Retrospective September 23 - October 23 Working directly with the Alberto Vargas Estate, Elite Fine Art Ltd. announces a major retrospective of original works featuring: Fantasy, Art Deco,

major retrospective of original works featuring: Fantasy, Art Deco, Vargas Girls and 1939 set designs from major films of the greatest year in motion picture history.

Reception September 23 • Please call for information

lite Fine A

Dealers and Publishers of Fine Works of Art Gallery Hours: 11 AM-6 PM Monday-Friday • Evenings and Weekends by Appointment 2000 Powell Street, Suite 1360 • Emeryville, CA 94608 • (415) 428-9456 • FAX (415) 428-2477

Everything you've come to expect at Zola's and more Serving after the performance

> Dinner 5:30-11:00 Monday-Saturday





Wine Spectator, Holiday Magazine and Mobil Awards. FIVE UNIQUE PRIVATE DINING ROOMS OPEN 5:30 P.M. - 10:30 PM PRIVATE LUNCHEONS BY ARRANGEMENT 1630 Powell Street (415) 397-4339

Howard Johnson Associates Architects/Planners

HOWARD JOHNSON ASSOCIATES IS PROUD OF THEIR CONTRIBUTION TO THE PROGRAMMING AND INTERIOR SPACE PLANNING FOR THE ADMINISTRATIVE OFFICES OF THE SAN FRANCISCO OPERA.

HOWARD JOHNSON, A.I.A., A.R.I.B.A. CHRISTOPHER W. RAKER, A.I.A.

642 Harrison St. San Francisco, CA 94107 Telephone (415) 543-3493 alone, she was Manon, Mimì, Violetta, Juliette, Norina, Rosina, Susanna, Mélisande, Adina, Zerlina, Nedda, and finally the Margherita in *Mefistofele*. Manon was perhaps her most popular part, and one of her own favorites. "I like *Manon*, I like very much *Bohème* and *Traviata*," she said. "These roles I sang with more pleasure than the others. I didn't like too much *L'Elisir* or *Don Pasquale*, but I tried very hard to do them the best I could."

Most observers agree that her voice was small—a judgment in which she readily concurs—but that her technique was impeccable. For Terence McEwen, the former General Director of the San Francisco Opera, her roles had "an adorable, helpless quality" that was at the same time "minx-like." "Her Mimì wasn't just a sweet little thing," he said. "Her Juliette was a little devil who twisted everybody around her little finger."

The San Francisco-born soprano Florence Quartararo, who sang with her here and at the Metropolitan, called her "An exquisite artist ... she made the most of what for somebody else would have been an average voice. With her placement, finesse, clarity of tone, you could hear the tiny voice over the orchestra, into the balcony. She never pushed that voice, never overdid, so her voice remained fresh. She knew how to save it for the big moments ... The audience couldn't tell, but when we sang with her we could see how she paced herself until the time for the big moments. She was the consummate and complete artist."

Mme. Quartararo remembers another side of Mme. Sayão—her kindness. "When we sang together I was just beginning my career and she was a famous person," she said. "She was a lovely colleague . . . a very classy lady. We worked together on our duets . . . I would ask 'How do you think this went?' and she was always very helpful."

A similar memory is that of Dr. Jess Shenson, a member of the board of the Performing Arts Library and Museum, a friend of long standing. He recalls with affection how Mme. Sayão would send a taped birthday message each year to his mother, the late Rose Shenson. Each one wished "Happy Birthday, dear Ro-ose" in the sweet small voice that had sung so many show-stopping arias in the years past.

For many years, Mme. Sayão was an international opera star, the chic and



Lawrence Tibbett (Figaro), Bidú Sayão (Rosina), and Salvatore Baccaloni (Dr. Bartolo) in San Francisco Opera's 1941 Il Barbiere di Siviglia.



Mme. Sayão sang Juliet in Gounod's Roméo et Juliette three times at the San Francisco Opera: in 1946, 1947 and 1951. This studio portrait was made in the 1930s.

OKIO





Looking out of her hotel window, Bidú Sayão is captured during a stay in San Francisco in the early 1940s.

Jan Peerce and Bidú Sayão before Act I of San Francisco Opera's 1942 La Traviata. MORTON

bejeweled darling of audiences on three continents, hardly recognizable as the stagestruck Rio de Janeiro schoolgirl she once had been.

There were two main elements in this transformation. One was her own staunch determination; the other, her remarkably gifted set of teachers.

She was barely into her teens in Rio when her career began to take shape. She was determined to become an actress, but this was out of the question for the daughter of a respectable Brazilian family—so, finally, she settled for music.

Elena Teodorini, the Romanian soprano, was in Rio giving lessons at the time, but had no intention of taking on as a pupil a girl who was too young and whose voice was too small. However, the youthful Bidú persevered, the teacher relented, and the work began.

Too soon, it was time for Teodorini to return to Romania. Her pupil, as stubborn as ever, would not consider changing teachers but instead, after a good deal of arranging, followed the diva to Bucharest. That was when her dreams began to come true.

The first sign that she was on her way came when Queen Marie of Romania heard her sing and engaged her as the soloist at a concert in honor of a state visitor, the then Crown Prince Hirohito of Japan, later the Emperor. It "went very well," Mme. Sayão said.

The next important step came when Jean de Reszke, the great French tenor, accepted her as a pupil in Nice. She spent two years working with him there and, as Lanfranco Rasponi quotes her in his book, *The Last Prima Donnas*:

"With what skill he put me through the cadenzas that developed and steadied the highest notes in the upper range! I shall never forget some of the exercises."

Throughout her career, Mme. Sayão continued to learn, from such conductors as Bruno Walter and Gaetano Merola and from her coach, Giuseppe Danise, long a leading Metropolitan Opera baritone and the sternest of musical taskmasters, whom she married after her divorce from Mocchi.

Her debut was in 1926 in Rome as Rosina in *The Barber of Seville*, and Rome was her base for several years. She sang Gilda and later Carolina in *Il Matrimonio Segreto*; she was Norina in *Don Pasquale* at a gala when Crown Prince Umberto of Italy married Princess Marie of Belgium, and her international stardom was not long in coming.

As the toast of opera houses over the European continent and South America,

Mme. Sayão sang some roles of considerable difficulty: Lucia, Lakmé, Amina in *La Sonnambula*, Elvira in *I Puritani*, Zerbinetta ("the most harrowing role I ever undertook") in *Ariadne auf Naxos*, among others. And now, she was ready for the United States.

Her coach, Danise, arranged for her North American debut in 1936, as soloist in Debussy's *La Damoiselle Elue* at Carnegie Hall under Arturo Toscanini. It was a fortuitous occasion; her performance was received with considerable acclaim, just at the time when the Metropolitan Opera was looking for someone to take on the roles of the celebrated soprano Lucrezia Bori, who had just retired.

Mme. Sayão was the logical successor. She sang Manon for her Metropolitan debut in 1937, and remained a New York favorite until her retirement there, as in San Francisco, in 1952.

Danise is generally credited with helping her preserve her voice, keeping it in pristine shape and no doubt extending her career beyond what might have been its limits otherwise. He has been described as of the Toscanini school, capable of sending students away in tears but never giving up until they did it right. Without him, the strong-willed Bidú, most likely, would have continued to accept such roles as Desdemona, Gounod's Marguerite, Butterfly, Lucia, Lakmé and Amina.

"Desdemona, I like so much to sing," she said. "But it was too heavy for the small voice. Butterfly, too ... Fiora in L'Amore dei Tre Re ... I would lose the high notes. I could only do what I could afford with my voice . . . Danise watched me like a hawk."

Thus they concentrated on the roles she did best and were the least demanding, although no less captivating. They turned down the heavy roles; certainly, there were no more Zerbinettas, but there were plenty of Mimi's, Manons, Iuliettes and Violettas.

Conductors, too, played important roles in her career-"hundreds of conductors, not only here but in South America, in Europe ... I had the great, great fortune to meet them.

"One of my favorites was Bruno Walter, a wonderful person," she said. "He took in me very much interest. He teaches me note by note the little notes of Zerlina in Don Giovanni. We wanted to do Pelléas et Mélisande together, but when I was free, he was busy. When he was free, I was busy.

"Before him, I sang with Maestro Toscanini: I was very lucky in all those conductors. In that time the conductor teaches the singer, hours and hours and days and days ... We are so well prepared, it is so beautiful. When you work like that, the conductor knows everything about what the singer does ... it is so much better."

There were "many, many great ones" she said, "Leinsdorf, Maestro Papi, Maestro Merola. Most of all my operas I sang in San Francisco were with Maestro Merola. I adore him, I adore him. He was such a wonderful person, wonderful conductor."

In her San Francisco years, Mme. Sayão and Merola confined their work within the limits set by Danise-Mimì, Manon, Juliette, for example-although she continued to think somewhat wistfully of Desdemona and Butterfly. But in the end, she got her own way.

"I decided to retire from opera," she said. "I wanted to retire in full voice, not to wait too long. I was talking about the 1952 season with Maestro Merola and I told him, 'Well, I want to retire.' I suggested to him that I would like to sing a certain opera for my farewell. He said 'What opera?' I said 'Something I never sang before-the Margherita in Mefistofele."

"The maestro didn't agree with that. He asked if I didn't think that role would harm my voice.

"I said 'So if I hurt my voice it doesn't matter. I don't care. I'm going to retire.'

"The maestro said 'Well, you want to sing Mefistofele ... I need a Nedda.' If you want to sing Mefistofele, you sing Nedda.' I had sung Pagliacci, but I didn't care for that role, Nedda. But I never could say no."

She sang both parts in her farewell 1952 season, along with another Mimi and a Zerlina. After that, she sang no more opera, although for several years she continued her recitals.

It had never been difficult for Mme. Sayão to make up her mind. Thus, when her career ended, it ended. What was done was done. There was no more opera for Bidú the singer, and very little of it for Bidú the spectator. The days of the gorgeous costumes, the packed houses, the waves of applause, the beautiful clothes and the jewels, were finished.

"Opera was all my life for 30 years," Mme. Sayão said. "Now I'm tired, really. If there is a new singer, or something I especially want to hear, I go, otherwise I never go."

Her life is quite different now. Her only close relatives are a niece and nephew in Brazil; Danise died in 1963 and her mother, to whom she had been close all of her life, a few years later.

New York had been her home during much of her career, but:

"After they died, I couldn't stay in New York, in a big apartment, alone. Now I am in Lincolnville, a little place for swimming. I am just on the water; I have a private beach. The house is on six and a half acres; we bought it for my career. when I worked very hard and needed to rest in the summer. This house was for the summer, but now it is my home. Maine is my home.

"It's very pleasant. I have a group of friends here; I'm not alone because I have so much to do here. We have the flowers and birds, a nice kitchen in front of the house, a beautiful view."

Bidina, the cat, came from the Humane Society: "When I need a cat I go there ... Oh, she's pretty; she's a shaggy cat, she's not any breed. Her tail is very shaggy, like a raccoon. She's very intelligent, very sweet. She understands Portuguese, Italian, English ... I talk with her in different languages and she understands."

Mme. Sayão is looked after by

Three remarkable ladies assembled at the San

Francisco Opera in 1978 as part of the Kurt Herbert Adler Anniversary Gala: (L. to r.) Stella Roman, Licia Albanese, and Bidú Sayão.

George Porter, a downeasterner of whom she says: "Since my husband was alive we have him-40 years. He is very, very faithful. When I leave and then come back, the house sparkles. He takes care of everything for me, inside, outside, shopping for me; he's my chauffeur. Unfortunately for me I don't drive; women in Brazil, they never drive, never. I have a Ford, an Escort, a very good little car, very economical, very good."

She cooks for herself: "I make Italian recipes because my husband was a wonderful cook and I learned from him. All Italians are wonderful cooks. I cook very simple; I don't like meat, I am almost a vegetarian. I like very much the vegetables and fruit, fresh fruit, and fish. Sometimes I have chicken. But meat, very rarely.

"My house is not big, but it's enough for me. In the summer I can have five or six friends to come to visit me. I like to read, to watch television, I like very much the sports, very, very much. I am in New England, so I like the team they call the Red Sox."

She paused, and added:

"I used to live in New York, so I like the Yankees very much, too."

OWINSKI

NOT FOR SALE.



Each year we sell literally hundreds of prime residential properties. But this fine building is not among them.

You see, this vintage Queen Anne-style building is the home of San Francisco's premiere residential brokerage, one of a family of diversified real estate enterprises sharing the name, Pacific Union.

The value Pacific Union places on our City's historical heritage and aesthetic integrity is reflected in its landmark headquarters, originally built in 1893 near Gashouse Cove in the Marina to house the San Francisco Gas Light Company.

San Franciscans whose tastes echo those of our proud founders will find within these historic walls the keys to many another marvelous mansion.

PACIFIC UNION

RESIDENTIAL BROKERAGE

If you would like information about buying or selling real estate in San Francisco, call William Jansen, President, (415) 929-7100. 3640 Buchanan 601 Van Ness

Realtors who share your appreciation of this special place called San Francisco.

Opera Shop Encounters

By STEPHANIE SALTER

It is a typical San Francisco summer afternoon, which is to say, foggy and gray with a chill wind whipping about the Civic Center. Near the intersection of Grove Street and Van Ness Avenue, the seductive scent of Italian coffee wafts through the air. Following it, one pushes open the sparkling glass door of 199 Grove and, suddenly, is spang in the middle of a warm, comfortable cocoon known as the San Francisco Opera Shop.

Begun in the Opera House in 1978 as a minor fund-raising project for the Merola Opera Program, and expanded in 1981 to include the 2,200-square-foot store at 199 Grove, the Opera Shop last year alone grossed \$670,000 in sales.

"It kind of exploded in 1982 and, since then, we've all had our heads buried just trying to keep up with the work," said Meigs Ingham, the affable director of the Opera Shop on Grove Street, and the Opera Shop Boutique on the South Mezzanine Level of the War Memorial Opera House. "A representative from the Rockefeller Foundation called us looking for information about a funding project they were considering for small, in-house retail operations. She said she'd been told by at least five other people around the country that we were the place to call to learn how it was done."

As are most activities associated with the San Francisco Opera, the Opera Shop is primarily a labor of love, guided by a few highly-talented paid staff members like

Stephanie Salter is a San Francisco Examiner opinion columnist, opera lover and sometime supernumerary.



Meigs Ingham in a corner of the San Francisco Opera Shop.

Ingham and retail sales manager Betsy Wilson, and supported by a loyal corps of volunteers, coordinated by Marylee Thomson.

them the same people who started with the Opera Shop in 1978," said Ingham, who succeeded Irma Zigas, now with the San Francisco Museum of Modern Art. "When new people do come it's because the older ones have gotten them interested. We just don't have much turnover, so we must be doing something right."

"Right" is exactly the feeling one gets in the Grove Street shop, sitting at the espresso bar with a *caffé latte* and listening to the unmistakable voice of Luciano Pavarotti on the store's sound system. That this little slice of opera heaven also boasts one of the most extensive offerings of opera and ballet videos in the world, just puts thick creamy icing on the cake.

"Even though we don't have a general gift catalogue, we have a huge mail order business, and that is because of our video selection," said Ingham, who anticipated the rapid market for opera videos a few years before it became a reality.

"We now have more than 250 titles, and, last year, sent out our list in a nationwide mailing. We have customers from all over. One man in Southern California is systematically buying our entire catalogue."

Another, film actor and opera buff Danny DeVito, heard about the Opera



Betsy Wilson in the act of re-stocking the shelves.



Andrew Bouchard and Mahboub Ahmadi manning (and womanning) the Opera Shop check-out counter.



Paul Dana at the compact disc shelves.

Shop's impressive video selection and phoned in an \$800 order.

In the meantime, the Opera Shop also sells videos as well as other items to opera companies across the country, including Santa Fe, Chicago, Dallas and the Met in New York. Besides the Met, the San Francisco Opera Shop is the only year-round, full-service opera store in the United States.

"People from other cities in this country come in here and they're just in heaven," said Wilson, who was a buyer for Joseph Magnin before she accidentally stumbled into the world of opera. "We're like their lifeline to opera. I think the most touching people of all are the ones who used to live in San Francisco but had to move someplace else where there isn't as much in the way of culture. They call to order something or come in for a visit and tell us how much they miss the city and the opera."

Said Ingham, a lifelong opera lover and former interior designer who came to the Opera Shop through the volunteer ranks, "In many ways, it was the *Ring* in 1985 that really brought us a world-wide audience. People from everywhere came into the shop and remembered what they saw. When they got back home, they called or wrote and ordered what they wanted. And they're still with us."

"The *Ring* was incredible," agreed Wilson. "We started off with about 30 posters for it and they were gone in a second. The T-shirts became collector's items—just the way the Grateful Dead's do after a concert. People would be in line with all kinds of things—\$85 pewter mugs—and the person behind them would look and say, 'Oh, I want one of those, too.' It was amazing."

Which is a major reason why the Opera Shop is gearing up way ahead of time for next summer's *Ring*. *Ring* fans are like no others, and they love to have mementos of their Wagner experience long after the last notes have faded. Among other special items that the shop and boutique will offer next summer is a 16-month *Ring* calendar (September 1990 through December 1991) with stunning color photographs by Ron Scherl of each *Ring* opera.

The responsibility for preparing for the *Ring* and for choosing the rest of the store's inventory falls to Ingham, Wilson, Gabrielle Harmer, the shop's book buyer; Alba Surles, the record buyer; and her assistant, Paul Dana. For Ingham this process means constant perusal of scores of gift catalogues and includes a once-ayear pilgrimage to the New York Gift Show.

"It is always held in the Jacob Javits Center, which is five square miles of floor space. You take your running shoes and your small backpack and you wade in for days," says Ingham. "Even then, you're lucky if you find six items you want to order for your shop."

Not unlike its healthy mix of staff and volunteers, the Opera Shop also maintains a diverse inventory. Besides its predominant stock of books, video tapes and compact discs—"Educational materials make up 60 percent of our sales," according to Ingham—there is all manner of what the shop staffers affectionately refer to as "chatchke."

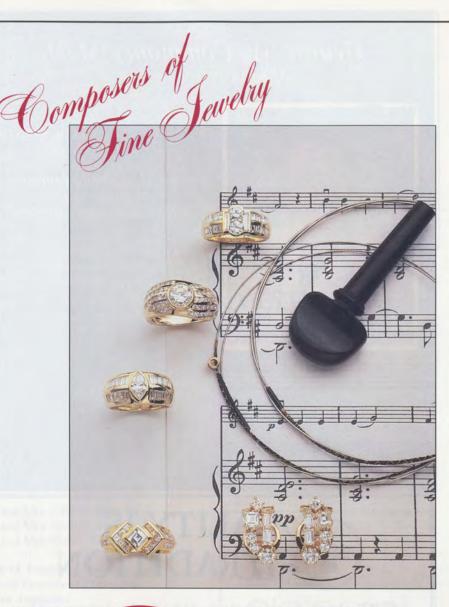
A talking book of Douglas Fairbanks, Jr., reading *The Prisoner of Zenda*, shares space with Garrison Keillor's *News from Lake Wobegon*. Exquisite hand-painted porcelain plates, depicting the *Ring* operas, are displayed next to sporty, everyday coffee mugs decorated with *La Bohème*, *Madama Butterfly* and *Otello* logos.

Greeting cards and stationery with operatic, balletic or symphonic themes are plentiful, as are opera libretti—and the handsome cases in which to store them along with piano, vocal and orchestral scores. Wine glasses abound. So do refrigerator magnets, cookbooks, suspenders, tote bags, scarves, playing cards, games, paper dolls, bookmarks, key chains, stuffed bears and soapstone busts of the great composers.

Then there are the T-shirts, from baby size to extra large, featuring everything from the distinctive blue-and-gold fence outside the Opera House to Pavarotti's autograph.

"Between the CDs and everything else, we volunteers wind up spending a bundle in there ourselves," laughed Tom Smith, a six-year veteran of Sunday afternoons in the Opera Shop.

A confessed Wagner freak, Smith is happily assigned each opera season Sunday to the gleaming horseshoe-shaped espresso bar in the rear of the shop. There he draws strong black Italian coffee, steams milk and schmoozes with operagoers about what they are preparing to see across the street. (During the professional football season, Betsy Wilson adds a portable radio to the scene so that she and other San Francisco 49er loyalists can stay abreast of the home team.)





RITZ JEWELERS VAULT II Showroom 2110 888 Brannan Street San Francisco, CA 94103 (415) 626-3807

Please call for an appointment

Manufacturers - Designers - Importers of Loose Diamonds

SAN FRANCISCO OPERA MAGAZINE

"A special word of praise for the excellent (San Francisco Opera) program book." —Harold Rosenthal, Opera magazine, London

> FOR ADVERTISING INFORMATION CONTACT (415) 554-0441.

110 GOUGH STREET, SUITE 402, SAN FRANCISCO, CA 94102